NÁVOD K POUŽITÍ





AUTORSKÁ PRÁVA

© 2010 TeeJet Technologies. Veškerá práva vyhrazena. Žádná část tohoto dokumentu ani v něm popisovaných počítačových programů nesmí být reprodukovány, kopírovány, fotokopírovány, překládány ani redukovány žádným způsobem nebo prostředky, včetně elektronických nebo strojově čitelných forem, záznamů, ani jiným způsobem bez předchozího písemného souhlasu TeeJet Technologies.

OBCHODNÍ ZNAČKY

Pokud není uvedeno jinak, všechny další značky a názvy produktů jsou považovány za obchodní značky nebo registrované značky příslušných společností a organizací.

OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI

TEEJET TECHNOLOGIES POSKYTUJÍ TENTO DOKUMENT "V DANÉM STAVU", BEZ JAKÝCHKOLIV ZÁRUK. AŤ JIŽ VYJÁDŘENÝCH NEBO PŘEDPOKLÁDANÝCH. NENÍ PŘEDPOKLÁDANÁ ŽÁDNÁ ODPOVĚDNOST ZA AUTORSKÁ NEBO PATENTOVÁ PRÁVA. TEEJET TECHNOLOGIES NENESE V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚODPOVĚDNOST ZA JAKÉKOLIV ZTRÁTY V PODNIKÁNÍ, ZTRÁTY ZISKU, ZTRÁTY POUŽITÍ NEBO DAT. PŘERUŠENÍ PODNIKÁNÍ, NEBO ZA NEPŘÍMÉ, ZVLÁŠTNÍ, NÁHODNÉ NEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY JAKÉKOLIV POVAHY, A TO I V PŘÍPADĚ, ŽE SPOLEČNOST TEEJET TECHNOLOGIES BYLA OBEZNÁMENÁ O TAKOVÝCH ŠKODÁCH ZPŮSOBENÝCH SOFTWARE TEEJET TECHNOLOGIES.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY PRO AUTOMATICKÉ ŘÍZENÍ Pokud je váš systém Matrix připojený k automatickému řízení FieldPilot (režim "podpora řízení"), je nutné dodržovat některé základní pokyny, včetně těchto:

- Systém FieldPilot musí zůstávat VYPNUTÝ při provozu vozidla po pozemních komunikacích. Pokud by byl systém ZAPNUTÝ, mohl by zasáhnout do řízení a způsobit potenciálně rizikové situace.
- Aktivování nastavovacích a testovacích funkcí může způsobit pohyb mechanizmu řízení vozidla, i pokud je vozidlo zastavené a není definovaná žádná vodicí čára. Kdykoliv je systém FieldPilot ZAPNUTÝ, všechny osoby musí být v bezpečné vzdálenosti od míst mechanizmu řízení, ve kterých může dojít k sevření.
- Aktivování režimu automatického řízení při vysokých pojezdových rychlostech může způsobit náhlou změnu směru jízdy vozidla v důsledku jeho vyrovnání s vodicí čárou. Tento systém nesmí být aktivován, pokud není řidič bezpečně usazen na sedadle a nemá pod kontrolou ovládací prvky vozidla.
- 4. Systém FieldPilot přesně kopíruje trasu, čímž snižuje námahu řidiče. Přesto však NENAHRAZUJE ostražitého řidiče. Řidič vozidla musí být usazen na sedadle, musí být ostražitý a připravený na možné překážky na trase vozidla, kdykoliv je vozidlo v pohybu.
- Nepracujte se systémem bez správně připojeného spínače přítomnosti řidiče na sedadle a snímače otočení volantu.
- Připojení hydraulického ventilu řízení FieldPilot vyžaduje přípojky vysokotlakého okruhu hydraulické soustavy. Zapojení je nutné provést ve shodě s příslušnými bezpečnostními procedurami, s použitím správných materiálů, nástrojů, hadicového vedení, testování systému a pravidelné údržby/kontroly.

Obsah

KAPITOLA 1 – POPIS PRODUKTU	1
FUNKCE SYSTÉMU	1
SOUČÁSTI SYSTÉMU	1
Jednotka Matrix 570G	1
Jednotka Matrix 840G	2
Kamera RealView	2
KONFIGURACE	5
Komunikační vstupní/výstupní kabel	5
ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ NAPÁJENÍ	7
Startovací sekvence	
ZÁKLADNÍ PROVOZNÍ ÚDAJE	8
Rozvržení stránek a navigace v systému	10
KAPITOLA 2 – NASTAVENÍ JEDNOTKY	11
Základní informace	11
Hlavní nabídka	11
NASTAVENÍ SYSTÉMU	
Světelná lišta	12
📟 Rozteč LED	12
📟 Režim zobrazení	13
🦻 Intenzita LED	13
Regionální nastavení	14
Jednotky	14
Jazyk	14
💿 Časové pásmo	15
	15
× Typ GPS	15
Port GPS	16

MATRIX⁵⁷⁰G • MATRIX⁸⁴⁰G

Minimální požadavky na konfiguraci externího přijímače	16
🚣 Stav GPS	16
PRN	17
Požadavky GGA	17
Jednotka	17
Hlasitost	17
👻 Intenzita LCD	18
🖾 Kalibrace dotykového displeje s verzí softwaru 1,00 až 1,02	18
Přiští zapnutí	18
Kalibrace dotykového displeje s verzí softwaru 1,03	19
Snímek	19
Aktivace/Deaktivace	19
Uložení snímku	20
🕜 O aplikaci/Uložit	20
Uložení údajů O aplikaci	20
Video	21
Osmikanálový modul VSM	21
8kanálové video VSM pouze s kanály A, B, C a D	21
Čtyřkanálový modul VSM	22
BOOMPILOT/NASTAVENÍ JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁM	1U22
Nastavení BoomPilot	22
✓ ▲ Překryv	23
💩 Zapnutí prodlevy	23
🖄 Vypnutí prodlevy	24
📥 Počtu sekcí postřikovacího rámu	24
Ă Šířka sekcí postřikovacího rámu	24
Nastavení jednodílného postřikovacího rámu	25
Ă Šířka sekcí postřikovacího rámu	25
NASTAVENÍ VOZIDLA	25
🍯 🖉 🐘 🏥 🖞 Typ vozidla	26
Výšky antén	26

	💑 🍻 Orientace postřikovacího rámu	26
	💑 Odsazení postřikovacího rámu	27
	NASTAVENÍ MODULU TILT GYRO	
	Korekce náklonu není k dispozici	27
	Korekce náklonu zapnutá a kalibrace	28
	Zapnuto/Vypnuto	28
	Úroveň polohy 1 náklonu	28
	Úroveň polohy 2 náklonu	28
	Kalibrace náklonu dokončená	28
	🗞 Korekce náklonu vypnutá	29
.	NASTAVENÍ FIELDPILOT	
	FieldPilot není k dispozici	29
• •	Automatické řízení	30
	Nastavení ventilu	30
	Frekvence ventilu	30
	📩 📩 Minimální pracovní cyklus	31
	Cyklus vlevo	31
	Cyklus vpravo	31
	Maximální pracovní cyklus	32
	Test ventilů	32
	Konfigurace FieldPilot	33
	Nastavení hrubého řízení	33
	Nastavení jemného řízení	34
	M₊ Pásmo necitlivosti	34
	Předběžná korekce	35

Navádění po přímé trase A-B _____

2	7
Э	1

Navádění po zakřivené trase A-B	37
Navádění po soustředných kruhových drahách	37
Navádění při posledním průjezdu	38
NAVÁDĚCÍ LIŠTA A STAVOVÁ LIŠTA	
Naváděcí lišta	38
Stavová lišta	38
	30
Na stránce Navádění	39
Pomocí tlačítka	39
Výhled z vozidla	40
Volba režimu navádění	40
Navádění pomocí SmartCable nebo SDM	40
🛤 Navádění po přímé trase A-B	40
Aktivace Navádění po přímé trase A-B	40
Vyznačení bodů A a B	40
Posun struktury A+	40
Navádění po zakřivené trase A-B	41
Aktivace Navádění po zakřivené trase A-B	41
Vyznačení bodů A a B	41
Posun struktury A+	41
Navádění po soustředných kruhových drahách	41
Aktivace Navádění po soustředných kruhových drahách	41
Vyznačení bodů A a B	41
Navádění při posledním průjezdu	42
Aktivace Navádění při posledním průjezdu	42
Posledni prujezd	42
vytvoreni nranice pole	42
Rezim dez navadeni	43
Vymazáni režimů navádění	43
Hlavní nabídka	43

•		
e	🕻 V Přiblížení/oddálení a perspektiva	44
1	ReemBilet	4.4
	Navádění nomocí SmartCable nebo SDM	44
	Vypnuto/Manuální a Automatický	44
	Režim Všechny sekce postřikovacího rámu zapnuté	44
		45
	Na stránce Navádění	45
	Pomocí tlačítka	45
	Pobled na Pole	45
		45
	Hranice pole	45
	Návrat do bodu	46
	Vyznačení bodu návratu	46
	Vzdálenost k definovanému bodu	46
	Navádění zpět do definovaného bodu ve Výhledu z vozidla	47
	Hlavní nabídka	47
e		
e	V V Přiblížení/oddálení	47
Ø		
- le	Globální pohled	47
<u> </u>	Režim sledování	48
NA	VÁDĚNÍ REALVIEW	
	Navádění RealView	49
	Zobrazení celé stránky	49
	Navádění pomocí videa	49
	Indikátor úhlu řízení	50
	Hlavní nabídka	50
		30

🥮 Volba jedné kamery	51	
Bez modulu VSM	51	
Osmikanálový modul VSM	51	
Čtyřkanálový modul VSM	51	
Dělený obraz kamery	52	
Bez modulu VSM	52	
Osmikanálový modul VSM	52	
Čtyřkanálový modul VSM	53	
🔺 🔍 Nastavení vodicí čáry	53	
KAPITOLA 4 – MONITOROVÁNÍ	55	
	55	
Informace o úkolu	55	
🕥 Uložení informací	55	
Zpráva ve formátu PDF	56	
💻 Údaje ve formátu KML	56	
🔤 Údaje ESRI	57	- * (
Hlavní nabídka	57	Prilo Příloi
ΜΟΝΙΤΟROVÁNÍ POSTŘIKOVACÍHO RÁMU	57	PŘÍLO
Monitorování postřikovacího rámu	57	
BoomPilot není dostupný	58	
BoomPilot	58	
Navádění pomocí SmartCable nebo SDM	58	
Vypnuto/Manuální a Automatický	58	
Režim se všemi sekcemi postřikovacího rámu zapnutými	58	
KAPITOLA 5 – PŘÍLOHY	59	
PŘÍLOHA A – SEZNAM IKON		

Nabídka možností	59
Nastavení jednotky	59
Nastavení systému	59
Nastavení BoomPilot / jednodílného rámu	60
👓 Nastavení vozidla	60
Nastavení gyroskopického modulu korekce náklonu	60
Nastavení FieldPilot	60
Hlavní ovládací prvky	60
🛐 💿 💶 Navigační stránky	61
Možnosti výhledu z vozidla	61
Možnosti pohledu na pole	61
Možnosti navádění s reálným výhledem	62
D zobrazení úkolu	62
PŘÍLOHA B – ČASOVÁ PÁSMA	62
PŘÍLOHA C – TOVÁRNÍ NASTAVENÍ A ROZSAHY SETTINGS & RANGES	63
PŘÍLOHA D – TECHNICKÉ ÚDAJE JEDNOTKY	

KAPITOLA 1 – POPIS PRODUKTU

Matrix[™] umožňuje řízení více připojených zařízení a mapování, navádění GPS, FieldPilot[®], BoomPilot[®], a shromažďování dat pomocí jediné jednotky s použitím technologie sběrnice CAN. Tato jednotka nahrazuje několik jednotek v kabině jediným robustním systémem.

FUNKCE SYSTÉMU

- Navádění RealView™ pomocí videokamery Informace navádění a videosignál jsou zobrazovány současně při použití až 8 připojených videokamer.
- BoomPilot[®] (automatické řízení sekcí postřikovacího rámu) může automaticky vypínat sekce rámu postřikovače nebo rozmetadla a omezit tak překryv nebo neošetřené plochy.
- FieldPilot[®] (podpora řízení) může pracovat s přímými nebo zakřivenými dráhami.
- Barevné, 3D grafické navádění se snadnou obsluhou, které je dokonale přesné v libovolném terénu.
- Navádění světelnou lištou pro vozidlo nebo řádek, plus grafické zobrazení veškerých údajů navádění.
- Mapy pokrytí / export dat ve formátu PDF, KLM nebo SHP.
- · Jasný displej čitelný i v denním světle s rozměry 14,5 cm nebo 21,3 cm.
- Aktualizace produktu zahrnují:
- FieldPilot, systém podpory řízení
- BoomPilot, systém automatického řízení sekcí postřikovacího rámu
- Modul Tilt Gyro
- Modul volby videa s až 8 kamerami
- Aktualizace externího přijímače GPS nebo antény
- · Lze ovládat až 15 samostatných sekcí
- Barevné 3D navádění ve 4 režimech Přímá jízda A-B, Jízda po křivce A-B, Jízda v soustředných kruzích a Poslední průjezd
- Možnost 13 jazyků pro mezinárodní použití
- · Jednodušší ovládání a ukládání záznamů GPS
- · Zřetelné ikony provádějí uživatele procesem volby nabídek
- · Vysoce kvalitní GPS systém s malou externí anténou
- Dvě aplikovaná počitadla plochy

SOUČÁSTI SYSTÉMU

Jednotka Matrix 570G

Systém Matrix 570G je určen pro dlouholetou životnost při typických zemědělských činnostech. Dokonale utěsněná skříň opatřená pryžovými krytkami všech konektorů zajišťuje bezproblémový provoz i v prašném prostředí. Příležitostné postříkání jednotky vodou sice nezpůsobí její poškození, ale Matrix 570G není určená pro přímé vystavení dešti. Dbejte, aby systém Matrix nebyl používán ve vlhkém prostředí.

Obrázek 1-1: Jednotka, pohled zepředu a zezadu



Jednotka Matrix 840G

Systém Matrix 840G je určen pro dlouholetou životnost při typických zemědělských činnostech. Dokonale utěsněná skříň opatřená pryžovými krytkami všech konektorů zajišťuje bezproblémový provoz i v prašném prostředí. Příležitostné postříkání jednotky vodou sice nezpůsobí její poškození, ale Matrix 840G není určená pro přímé vystavení dešti. Dbejte, aby systém Matrix nebyl používán ve vlhkém prostředí.

Obrázek 1-2: Jednotka, pohled zepředu a zezadu



Kamera RealView

Kamera RealView od TeeJet Technologies umožňuje zobrazit obrazový záznam na displeji jednotky Matrix. Kamera může být natočena vpřed pro účely navádění RealView pomocí videosignálu, nebo může být orientována tak, aby zobrazovala jiná místa vašeho zařízení. Kamera je vybavena pružným montážním prvkem RAM, zabudovanou sluneční clonou a obsahuje infračervené osvětlení, které umožňuje zřetelný obrazový záznam i při nepříznivých

Jednotka Matrix je kompatibilní s kamerami AgCam.

Modul volby videa

Modul volby videa (VSM) umožňuje připojení až 8 videokamer k vaší jednotce Matrix. Modul je kompaktní a robustní a lze jej upevnit na libovolném vhodném místě. Po instalaci není nutný žádný další zásah.

Obrázek 1-4: Modul volby videa – 4 kamerami



Obrázek 1-5: Modul volby videa – 8 kamerami



Antény GPS

TeeJet nabízí širokou škálu vysoce kvalitních přijímačů GPS podle potřeb vašeho přesného farmaření.

Antény RXA-25 nebo RXA-30 GPS zajišťují vysoce kvalitní signál do přijímače GPS pro vyšší výkonnost v oblastech s méně kvalitním signálem GPS.

Obrázek 1-6: Anténa GPS RXA-25



Obrázek 1-7: Anténa GPS RXA-30



Patch Antenna II (nalepovací anténa) poskytuje silný signál při standardních pracovních podmínkách. Malé rozměry antény umožňují snadnou instalaci a snižuje se tak riziko poškození.

Obrázek 1-8: Anténa GPS



Modul podpory řízení FieldPilot

Modul podpory řízení FieldPilot poskytuje asistované řízení na přímých i zakřivených drahách. Systém Matrix může být propojený se systémem FieldPilot pro přesné řízení polohy vozidla. Řidič ovládá systém automatického řízení pomocí jednotky Matrix – výhoda jediné jednotky umístěné v kabině. Automatické řízení pohonů vozidla s mimořádně přesným opakováním v přímém i zakřiveném tvaru. Možnost práce v mlze nebo prašném prostředí, v denních i nočních hodinách s vysokou přesností, znamená rychlejší návratnost investic do zařízení, účinnější aplikaci látek a soustředěnější činnost.

Obrázek 1-9: Modul podpory řízení FieldPilot



Modul řízení sekcí postřikovacího rámu BoomPilot

V kombinaci se softwarem jednotky Matrix umožňuje řídicí modul sekcí rámu (SDM) součinnost se systémem BoomPilot (systém automatického řízení sekcí postřikovacího rámu). Řídicí modul SDM musí být připojený pomocí správného kabelu k systému BoomPilot, řídicí jednotce postřikovače nebo postřikovači pro rychlou a snadnou instalaci. Moduly řízení sekcí a jejich připojené příslušné kabely jsou zkonstruovány k řízení jak mnoha sekcí postřikovacího rámu, tak řídicí jednotky postřikovače, až do maximálního počtu 15 sekcí postřikovacího rámu.

Obrázek 1-10: Modul řízení sekcí rámu



Nožní spínač

Nožní spínač TeeJet umožňuje pohodlné zapínání systému FieldPilot. Spínač je připojený k systému prostřednictvím robustní komunikační sítě CAN.

Obrázek 1-11: Nožní spínač



Modul kompenzace náklonu

Pokud je vaše anténa GPS umístěná 4 m nad povrchem terénu, 10% sklon svahu může způsobit chybu polohy 0,6 metru. Nový modul kompenzace náklonu Tilt Gyro opravuje chyby v poloze způsobené příčným sklonem svahu.

Modul kompenzace náklonu Tilt Gyro je namontován na pevné konstrukci vašeho vozidla, přijímá signály z vašeho přijímače GPS a poskytuje opravená data o poloze do vašeho naváděcího systému.

- Diagnostické LED diody indikují stav modulu TCM (stav napájení, provozní stav a stav přijímaných dat GPS)
- Elektrický konektor je odolný vůči povětrnostním vlivům pro bezporuchový provoz
- · Montážní otvory jsou součástí skříně
- Automatická detekce přenosové rychlosti snímače GPS a odpovídající nastavení výstupních parametrů
- Kompatibilní s naváděcími systémy Matrix
- POZNÁMKA: Pokud je používaný FieldPilot, modul TCM je součástí systému.

Obrázek 1-12: Modul kompenzace náklonu Tilt Gyro



Kabely

Kabely TeeJet jsou konstruovány pro spolehlivou činnost v nepříznivých podmínkách. Zakrytování a konektory odolné proti povětrnostním vlivům zajišťují, že kabely a elektrická spojení jsou spolehlivé a bezporuchové.

Obrázek 1-13: Kabely



Prodlužovací kabely

Prodlužovací kabely nebo kabely s prodlouženou délkou jsou určené pro speciální použití. Obraťte se na svého prodejce TeeJet o potvrzení, zda jsou standardní kabely, dodané s vaším systémem, dostatečně dlouhé.

Prodloužená záruka

TeeJet nabízí prodlouženou záruku pro řadu naváděcích produktů. Tato záruka není dodávaná pro všechny trhy. Podrobnosti si vyžádejte od svého prodejce TeeJet.

KONFIGURACE

Níže uvedená schémata ukazují typické konfigurace Matrix. Vzhledem k množství možných konfigurací používejte tato schémata pouze pro reference.

Obrázek 1-14: Matrix s kamerou RealView



Komunikační vstupní/výstupní kabel

Komunikační vstupní/výstupní kabel poskytuje systému Matrix dva signály:

- Přenos signálu pojezdové rychlosti od radarového zařízení do externího zařízení
- ► Umožňuje řidiči pracovat s funkcí ošetřené plochy systému Matrix zapojeného do série s řídicím konektorem vzdáleného připojení nebo funkcí zapínání/vypínání aplikaci v režimu jednoho řádku.

Pokud výše uvedená zapojení nejsou k dispozici, dodaný páčkový přepínač umožňuje používat funkci ošetřené plochy bez nutnosti připojení nářadí pro funkční aplikaci.

Připojení k různým jednotkám vyžaduje různé redukce a kalibrace.

- Pro připojení k jednotkám TeeJet používejte redukci 45-20042
 - ◄vstup kalibrace #1000 pro řadu 8xx v režimu RAD,
 - ◄vstup kalibrace # 10000 pro řady LH 70, LH 85, 500, 5000, 6000, IC 24 a IC 34.
- Při připojení k jednotkám Mid-Tech není nutné používat redukci, vstup kalibrace # 1000.
- Pro připojení k jednotkám Raven používejte redukci 45-05508 (nezapojujte červený napájecí vodič 12 V od 45-05508)
 - ◄vstup kalibrace # 730 v SP 2.

Pokud je detekováno vypnutí postřikovacího rámu pro aplikované mapování ze stávajícího panelu, připojte zelený vodič k hlavnímu spínači panelu na straně ventilu. Červený vodič není použitý.

Obrázek 1-15: Matrix s 8kanálovým nebo 4kanálovým modulem VSM a několika kamerami RealView





Obrázek 1-17: Matrix s modulem VSM, více kamerami RealView a systémem FieldPilot



Obrázek 1-18: Matrix s modulem VSM, modulem Tilt Gyro a systémem BoomPilot

ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ NAPÁJENÍ Stisknutím tlačítka napřípní přivodoto popřípní p

Stisknutím tlačítka napájení přivedete napájecí napětí k jednotce. Po zapnutí zahájí systém Matrix startovací sekvenci.

Jednotku vypnete stisknutím a krátkým podržením tlačítka napájecího napětí (dokud displej neztmavne)..



Startovací sekvence

Jednotka vyžaduje dobu přibližně 40 sekund ke spuštění. Během této doby je zobrazováno logo TeeJet Technologies (kontrolky LED budou svítit a zhasínat a úroveň podsvícení bude kolísat).

Obrázek 1-20: Zobrazení spouštění



Ihned po ukončení cyklu sekvence spuštění, je zobrazena následující zpráva:

"Chcete vymazat údaje úkolu a zahájit nový úkol?"

- 1. Stiskněte
 - Ne Bude obnovený původní úkol.
 - Ano Bude zahájen nový úkol a veškerá data z předchozího úkolu budou vymazána. Bude zobrazena zpráva "Veškerá data o úkolu vymazána". Stiskněte "OK" pro pokračování.

Po dobu cca 1 minuty bude zobrazena úvodní stránka.

Na úvodní stránce jsou zobrazené aktuálně instalované verze software. Tato informace je zobrazena rovněž na stránce O aplikaci.

POZNÁMKA: Pro výběr a potvrzení volby na displeji je nutný pevný dotyk.

Obrázek 1-21: Stránky vymazání údajů o úkolech





Obrázek 1-22: Úvodní stránka



ZÁKLADNÍ PROVOZNÍ ÚDAJE

Při volbě ikony na displeji je nutný pevný dotyk.

Při počátečním zapnutí je na displeji standardně zobrazena stránka údajů o vozidle.

Při všech následných zapnutích bude zobrazena poslední stránka před vypnutím.

Ikony na navigačních stránkách budou zobrazeny a po 6 sekundách nečinnosti budou z displeje vymazány. Pro opětovné zobrazení ikon se dotkněte displeje na libovolném místě.

Obrázek 1-23: S ikonami a bez ikon na displeji



Stiskněte ikonu libovolné položky nabídky pro zobrazení popisu této položky. Pro zavření informačního okna se dotkněte displeje na libovolném místě.

Obrázek 1-24: Příklad informačního textového okna



Stiskněte a podržte

- ► IKONY PLUS/MÍNUS + -
- 🕨 IKONY ŠIPKY NAHORU/DOLŮ 📥 🔻
- 🕨 IKONY PŘIBLÍŽENÍ / ODDÁLEN 🔍 🔍
- ► TLAČÍTKA PŘIBLÍŽENÍ/ODDÁLENÍ ▲ ▼ (pouze Matrix 840G). pro rychlé nastavení.

Tlačítka Přiblížení/Oddálení **A V** na jednotce Matrix 840 nemají funkci Plus/Mínus nebo Nahoru/Dolů při nastavování.

Změna stavu GPS – bude zobrazena výstraha po dobu cca 2,5 sekund. Pro rychlejší vymazání výstrahy se dotkněte displeje na libovolném místě.

Obrázek 1-25: Příklad změny stavu GPS



FieldPilot vypnutý – bude zobrazena výstraha po dobu cca 2,5 sekund. Pro rychlejší vymazání výstrahy se dotkněte displeje na libovolném místě.

Obrázek 1-26: Stránka vypnuté funkce FieldPilot



Všechny změny jsou automaticky uloženy.

Matrix je systém pro aktuálně prováděnou práci. Předchozí práce nelze zpětně vyvolat.

Při změně nebo připojení zařízení k systému Matrix je nutné jednotku vypnout a opět zapnout.

Pokyny pro čistění – Pro čistění jednotek Matrix používejte jemné čisticí prostředky, například čistič oken, a měkkou tkaninu. Dbejte, aby nedocházelo k otírání dotykového displeje prachem nebo abrazivním materiálem.

- · Používejte měkkou, netřepící se tkaninu.
- Tkaninu používejte suchou nebo mírně navlhčenou jemným čisticím prostředkem nebo lihem.
- Dbejte, aby tkanina byla pouze navlhčená, ne mokrá. Nikdy nenanášejte čisticí prostředek přímo na dotykový displej. Dojdeli k potřísnění displeje čisticím prostředkem, ihned jej otřete savou tkaninou.
- Čisticí prostředek nesmí být kyselina ani zásada (musí mít neutrální pH).
- Plochy čistěte jemně. Pokud má povrch směrovou strukturu, pohybujte tkaninou při otírání ve směru struktury.

- Nikdy nepoužívejte kyselé nebo zásadité čisticí prostředky, ani organické sloučeniny jako ředidla, aceton, toluen, xylen, propyl nebo isopropyl, nebo petrolej.
- Vhodné čisticí prostředky jsou komerčně dostupné v baleních připravených pro přímé použití. Jedná se například o Klear Screen™, nebo komerčně dodávané prostředky Glass Plus® Glass a Surface Cleaner od výrobce Reckitt-Benckiser
- Používání nesprávných čisticích prostředků může způsobit zhoršení optických vlastností dotykového displeje nebo narušení funkčnosti.

Rozvržení stránek a navigace v systému

Systém Matrix 570G má velmi snadné ovládání. TLÁČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY () nebo IKONA HLAVNÍ STRÁNKY () Vám umožňují přístup ke 3 funkcím jednotky: Nastavení, Navádění a Monitorování. Šest stránek Nabídky možností s dotykovými prvky (Nastavení jednotky ***, Výhled z vozidla ***, Pohled na pole ***, Zobrazení úkolu ***, Navádění RealView **** a Monitorování postřikovacího rámu ****) umožňuje rychlý přístup všech parametrů jednotky.



KAPITOLA 2 – NASTAVENÍ JEDNOTKY



Nastavení jednotky se používá pro Nastavení systému, Nastavení BoomPilot/jednodílného postřikovacího rámu, Nastavení vozidla, Nastavení modulu Tilt Gyro (korekce náklonu) a Nastavení FieldPilot.

POZNÁMKA: Veškerá nastavení jsou po zvolení automaticky uložena.

Pro přístup ke stránkám Nastavení jednotky:

- Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY v levé dolní části stránky displeje.
- 2. Zvolte NASTAVENÍ JEDNOTKY 🔀 z Hlavní nabídky 🔠
- 3. Zvolte možnost:
 - Nastavení systému používá se pro konfiguraci:
 - Světelná lišta používá se pro nastavení rozteče LED
 režimu zobrazení/řádku a intenzity LED ?
 - Regionální nastavení a používá se pro nastavení jednotek —, Jazyku
 a časového pásma .
 - GPS *×* používá se pro nastavení typu GPS *×* portu GPS *×*, a zobrazení stavu GPS *^{*}*.
 - Jednotka používá se pro nastavení hlasitosti (*), jasu LCD displeje , nastavení kalibrace displeje a snímku s zobrazení údajů O aplikaci a uložení informací software .
 - Nastavení BoomPilot/jednodílného postřikovacího rámu – používá se pro nastavení překryvu ^{**}, zapnutí prodlevy ^A, vypnutí prodlevy ^A, počtu sekcí postřikovacího rámu ^A a šířky sekcí postřikovacího rámu ^A.

Nastavení vozidla – používá se pro konfiguraci typu vozidla , výšky antén , směru postřikovacího rámu , a odsazení postřikovacího rámu).

- Nastavení modulu Tilt Gyro používá se pro kalibraci modulu Tilt Gyro, který umožňuje kompenzaci náklonu při práci na kopcovitém nebo svažitém terénu.
- ► ₩ Nastavení FieldPilot používá se pro nastavení:
 - Aktivace/deaktivace FieldPilot The second sec
 - Nastavení ventilu

 pro nastavení frekvence ventilu, minimálního pracovního cyklu vlevo, minimálního pracovního cyklu vpravo a maximálního pracovního cyklu.
 - Test ventilů ¹/₂ ověřuje správnou činnost soustavy řízení a používá se pro jemné nastavení průtoku oleje.
 - Konfigurace FieldPilot používá se pro hrubé nastavení, jemné nastavení, pásma necitlivosti a předběžné korekce.

Základní informace

Stisknutím ikony odpovídající položce nabídky zobrazíte popis této položky. Pro odstranění popisu se dotkněte displeje na libovolném místě.

Obrázek 2-1: Příklad informačního textového okna



Hlavní nabídka

Tlačítko hlavní stránky
rightarrow nebo ikona hlavní stránky
rightarrow Vám umožňují přístup ke 3 funkcím jednotky: Nastavení, Navádění a Monitorování. Šest stránek možností Nabídky s dotykovými prvky (Nastavení jednotky
rvky, Výhled z vozidla Pohled na pole
rvky, Navádění RealView
rvky, Zobrazení úkolu
rvky a Monitorování postřikovacího rámu
rvky) u možňuje rychlý přístup všech parametrů jednotky.

Pro zobrazení položek Hlavní nabídky:

 Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY (2) nebo zvolte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY (2) v levé dolní části stránky displeje.

Obrázek 2-2: Hlavní nabídka – Nastavení jednotky



NASTAVENÍ SYSTÉMU

Nastavení systému se používá pro nastavení světelné lišty, regionálního nastavení, nastavení GPS, panelu a

videa.

- 1. Zvolte NASTAVENÍ JEDNOTKY 🔀 z Hlavní nabídky 🔠 .
- 2. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU 🔀.
- 3. Vyberte z možnost:
 - Světelná lišta používá se pro nastavení rozteče LED, režimu zobrazení a intenzity LED.
 - Regionální nastavení a používá se pro nastavení jednotek, jazyku a časového pásma.
 - ► GPS → používá se pro nastavení typu GPS, portu GPS a zobrazení stavu GPS.
 - Jednotka používá se pro nastavení hlasitosti, jasu LCD displeje, nastavení kalibrace displeje a snímku, zobrazení údajů O aplikaci a uložení informací software.
 - ► Video používá se pro nastavení jednotlivých kamer.

Obrázek 2-3: Nastavení systému



Světelná lišta

Nastavení světelné lišty se používá pro nastavení rozteče LED, režimu Displej/řádek a intenzity LED.

- 1. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU 🧏.
- 2. Stiskněte IKONU SVĚTELNÉ LIŠTY 💳.
- 3. Zvolte možnost:
 - Rozteč LED = nastavení vzdálenosti indikované osvětlenými LED diodami.
 - Režim zobrazení určení, zda světelná lišta představuje řádek nebo vozidlo.
 - Intenzita LED – nastavení intenzity svitu LED.' NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení. Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.

Obrázek 2-4: Možnosti světelné lišty



💳 Rozteč LED

Rozteč LED určuje vzdálenost indikovanou osvětlenými LED diodami. Rozsah je 0,01 - 3,0 metry.

- 1. Stiskněte IKONU SVĚTELNÉ LIŠTY 💳.
- 2. Stiskněte IKONU ROZTEČE LED 💳.
- 3. V příslušném poli zadejte rozteč LED.
- 4. Stiskněte
- ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na režimu Zobrazení.
- ► NASTAVENÍ SYSTÉMU × pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

Obrázek 2-5: Rozteč LED



- Režim zobrazení

Režim zobrazení/řádek určuje, zda světelná lišta představuje řádek nebo vozidlo.

- 1. Stiskněte IKONU SVĚTELNÉ LIŠTY 🚟.
- Stiskněte IKONU ZOBRAZENÍ -2.
- Stiskněte IKONY ŠIPKA NAHORU/DOLŮ 📥 🔻 pro přepínání 3. mezi:
 - Řádek LED diody indikují naváděcí trasu a přerušovaně svítící LED označuje vozidlo.

Vozidlo – prostřední LED představuje vozidlo a pohyblivá LED indikuje naváděcí trasu.

- 4. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Intenzita LED.
 - NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

Obrázek 2-6: Režim zobrazení – řádek



Obrázek 2-7: Světelná lišta řádku



že je nutné nastavení řízení vlevo

lištv indikují. že je nutné

Obrázek 2-8: Režim zobrazení – vozidlo

řízení vpravo.



Obrázek 2-9: Světelná lišta vozidla



indikuií. že ie nutné nastavení řízení vlevo. nastavení řízení vpravo.

Intenzita LED

Intenzita LED nastavuje jas světelné lišty LED diod. Rozsah je 0 -100.

- Stiskněte IKONU SVĚTELNÉ LIŠTY 💳 1
- 2. Stiskněte IKONU INTENZITY LED 👻.
- Stiskněte IKONY PLUS/MÍNUS + pro nastavení intenzity 3. LED.
 - Čím vyšší číslo, tím je intenzita LED větší.
 - Čím nižší číslo, tím je intenzita LED menší.
- 4. Stiskněte
 - ► IKONU ŠACHOVNICOVÉHO PRAPORKU B pro dokončení Nastavení světelné lišty.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-10: Intenzita LED



Regionální nastavení

Regionální nastavení se používá pro nastavení Jednotek, Jazyka a Časového pásma.

- 1. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU 🔀
- 2. Stiskněte IKONU REGIONÁLNÍHO NASTAVENÍ 👗.
- 3. Volte z možností:
 - ► Jednotky ^{……} určuje jednotky měření.
 - 🕨 Jazyk 气 určuje jazyk systému.
 - Časové pásmo určuje místní časové pásmo.
 NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení. Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.

Obrázek 2-11: Regionální nastavení



---- Jednotky

Položka Jednotky určuje jednotky měření (U.S. nebo metrické).

- 1. Stiskněte IKONU REGIONÁLNÍHO NASTAVENÍ 👗.
- 2. Stiskněte IKONU JEDNOTKY *****.
- 3. Stiskněte IKONY ŠIPKA NAHORU/DOLŮ 📥 🔻 pro výběr mezi:
 - ► U.S.
 - Metrické.
- 4. Stiskněte
 - ▶ ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO ▶ pro přechod na Jazyk.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a snímače náklonu i pro správnou činnost BoomPilot.

Obrázek 2-12: Jednotky



텩 Jazyk

Jazyk určuje jazyk systému. Lze volit češtinu, dánštinu, holandštinu, angličtinu, francouzštinu, němčinu, maďarštinu, italštinu, polštinu, portugalštinu, ruštinu, španělštinu nebo švédštinu.

- 1. Stiskněte IKONU REGIONÁLNÍHO NASTAVENÍ 👗.
- 2. Stiskněte IKONU JAZYK 🤜.
- Stiskněte IKONY ŠIPKA NAHORU/ DOLŮ ▲ ▼ pro výběr jazyka.
- 4. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO
 pro přechod na Časové pásmo.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY ŠIPEK NAHORU/DOLŮ A V tpro rychlé nastavení hodnot.
- POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a snímače náklonu i pro správnou činnost BoomPilot.

Obrázek 2-13: Jazyk



Časové pásmo

Časové pásmo určuje místní čas.

- 1. Stiskněte IKONU REGIONÁLNÍHO NASTAVENÍ 👗.
- 2. Stiskněte IKONU ČASOVÉHO PÁSMA 🌑.
- Stiskněte IKONY ŠIPEK NAHORU/ DOLŮ ▲ ▼ pro volbu odpovídajícího časového pásma.
- 4. Stiskněte
 - ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK Pro dokončení regionálního nastavení.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY ŠIPEK NAHORU/DOLŮ
 - ▼ pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-14: Časové pásmo



Časová pásma jsou uvedena v abecedním pořadí podle kontinentu a města. Seznam kontinentů a měst je uveden v Příloze B.

🎉 GPS

GPS se používá pro nastavení typu GPS, portu GPS a zobrazit informace o stavu GPS.

- 1. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU 🔀
- 2. Stiskněte IKONU GPS 糕.
- 3. Volte z možností:
 - Typ GPS K volí zdroj přenosu GPS.
 - Port GPS – nastavuje komunikační port GPS (D).
 - Stav GPS
 zobrazuje informaci o GGA/VTG (rychlost přenosu dat), počtu satelitů, HDOP, PRN a kvalitě.
 NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení. Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.

Obrázek 2-15: GPS







📕 Typ GPS

Typ GPS přizpůsobuje systém pro příjem signálu ze zdroje GPS nebo DGPS.

- 1. Stiskněte IKONU GPS 🌂.
- 2. Stiskněte IKONU TYPU GPS 🦗.
- 3. Volte z možností:
 - Pouze GPS neopravený signál
 - Pouze DGPS signál opravený o rozdílovou korekci
 - GPS/DGPS oba typy signálu
- 4. Stiskněte
 - ▶ ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO ▶ pro přechod na Port GPS

 ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU × pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a snímače náklonu i pro správnou činnost BoomPilot.

Obrázek 2-16: Typ GPS



Port GPS

Port GPS nastavuje komunikační port na interní nebo externí.

- 1. Stiskněte IKONU GPS 糕.
- 2. Stiskněte IKONU PORT GPS 🧏.
- 3. Volte z možností:
 - Interní používá vnitřní přijímač (D)GPS (je-li ve výbavě)
 - Externí přijímá externí data (D)GPS
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Stav GPS.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.
- POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a snímače náklonu i pro správnou činnost BoomPilot.

Obrázek 2-17: Port GPS



POZNÁMKA: Používání signálů GPS jako Omnistar HP/XP nebo RTK vyžaduje nastavení portu GPS na Externí.

Minimální požadavky na konfiguraci externího přijímače

Před připojením jednotky Matrix a zahájením práce s externím přijímačem GPS musí být splněny tyto minimální požadavky na konfiguraci.

Nastavení sériového portu		
Přenosová rychlost:	19,200	
Počet datových bitů	8	
Parita:	není	
Koncové bity:	1	

Požadované připojení sériového portu

Sériový kabel s 9pólovým konektorem (zástrčka) RS-232

POZNÁMKA: V závislosti na výstupu přijímače může být nutné používat redukci Null Modem.

Řetězce NMEA	
GGA	5 Hz
VTG	5 Hz
ZDA	0,2 Hz

🚣 Stav GPS

Stav GPS zobrazuje údaje o rychlosti přenosu dat, počtu detekovaných satelitů, kvalitu satelitního signálu a identifikační (ID) kód.

- 1. Stiskněte IKONU GPS 样.
- Stiskněte IKONU PORTU GPS [™] pro zobrazení těchto údajů: GGA/VTG (rychlost přenosu dat) – počet pozic GPS za sekundu.

◄ Počet satelitů – počet satelitů GPS ve výhledu (pro DGPS jsou vyžadovány minimálně 4).

 HDOP – parametr míry zhoršení horizontální přesnosti určení polohy. Je doporučovaná hodnota HDOP menší než 2.
 PRN – aktuální identifikační kód satelitu DGPS. (viz tabulka PRN).

◄ ◀GGA Qualita – aktuální indikátor kvality signálu GPS (viz tabulka GGA).

3. Stiskněte

 ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK is pro dokončení Nastavení GPS.

 ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

POZNÁMKA: Pokud není GPS dostupný, všechny hodnoty budou "neplatné".

Obrázek 2-18: Stav GPS



PRN

Lokalita	PRN
Západ US	135
Východ US	138
Střed US	135 nebo 138
Jižní Amerika	N/A
Evropa	120 nebo 124

Požadavky GGA

Kvalita GGA požadovaná pro práci s různými typy signálu se může lišit. Požadavky jsou uvedeny v tabulce níže.

Servis	GGA	Přesnost
Omnistar HP/XP	5	10 cm
RTK	4	4 cm
Skluz	9	<1 m
WAAS/EGNOS/ majáček	2	<1 m
Pouze GPS	1	<3 m

Jednotka

Nastavení jednotky se používá pro nastavení hlasitosti, intenzity LCD, kalibrace displeje a snímku, zobrazovat informace O aplikaci a uložení informací software systému.

- 1. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU 🔀
- 2. Stiskněte IKONU JEDNOTKY 🥮.
- 3. Volte z možností:
 - Hlasitost
 pro nastavení úrovně hlasitosti reproduktoru.
 - Intenzita LCD ? pro nastavení jasu displeje jednotky.

 - Snímek i umožňuje uložení obsahu displeje na USB disk.
 - O aplikaci/Uložit ? zobrazuje verzi software systému a verze software modulů připojených ke sběrnici CAN NEBO

Stiskněte ŠIPKU O STRÁNKU VPRAVO Pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.

Obrázek 2-19: Jednotka



Hlasitost

Hlasitost nastavuje úroveň hlasitosti reproduktoru. Rozsah je 0 - 100.

- 1. Stiskněte IKONU JEDNOTKY 💻.
- 2. Stiskněte IKONU HLASITOSTI 4.
- - Čím nižší číslo, tím nižší hlasitost.
- 4. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Intenzitě LCD.
 - ZÁLOŽKA NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-20: Hlasitost



💡 Intenzita LCD

Intenzita LCD pro nastavení jasu displeje jednotky. Rozsah je 0 - 100.

- 1. Stiskněte IKONU JEDNOTKY 🔲.
- 2. Stiskněte IKONU INTENZITY LCD 👻.
- - Čím vyšší číslo, tím vyšší jas LCD.
 - ◄Čím nižší číslo, tím nižší jas LCD.
- 4. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Kalibrace dotykového displeje.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.
- VÝSTRAHA! Při vysokých okolních teplotách může nastavení nad 50 způsobit Výstrahu na vysokou teplotu. Jednotka automaticky sníží jas displeje pro snížení teploty jednotky.

Obrázek 2-21: Intenzita LCD

*	æ 💰	🚷 🚱
	+	Jas LCD 85
		2/5

Kalibrace dotykového displeje s verzí softwaru 1,00 až 1,02

Kalibrace dotykového displeje se používá pro spuštění kalibrace dotykového displeje při dalším zapnutí napájení.

- 1. Stiskněte IKONU JEDNOTKY 🥮.
- 2. Stiskněte IKONU KALIBRACE DOTYKOVÉHO DISPLEJE ^S.
- Stiskněte IKONU RUKY pro aktivování kalibrace dotykového displeje.
- "Spustit kalibraci dotykového displeje při příštím zapnutí?" Stiskněte
 - Ano pro návrat na stránku Kalibrace dotykového displeje. Kalibrace bude provedena po vypnutí a zapnutí napájení.
 - Ne pro návrat na stránku Kalibrace dotykového displeje
- 5. Stiskněte
 - ▶ ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO ▶ pro přechod na Snímek.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

Obrázek 2-22: Kalibrace dotykového displeje



Obrázek 2-23: Kalibrace dotykového displeje



Příští zapnutí

Před zavedením ovládacího software jednotky bude spuštěna stránka kalibrace.

- "TSLIB kalibrační aplikace Dotkněte se křížku pro kalibraci" Stiskněte sérii 5 křížků
- Jednotka bude pokračovat v zavádění ovládacího software.
 Po stisknutí pátého (5.) křížku bude dokončení procedury probíhat cca 30 45 sekund.

Obrázek 2-24: Procedura kalibrace dotykového displeje



Kalibrace dotykového displeje s verzí softwaru 1,03

Kalibrace dotykového displeje se používá pro aktivování kalibrace dotykového displeje.

- 1. Stiskněte IKONU JEDNOTKY 🔲.
- 2. Stiskněte IKONU KALIBRACE DOTYKOVÉHO DISPLEJE 🔄.
- Stiskněte IKONU RUKY pro aktivování kalibrace dotykového displeje.
- 4. "Zahájit kalibraci dotykového displeje?" Stiskněte
 - Ano pro zahájení kalibrace dotykového displeje.
 - Ne -pro opuštění stránky Kalibrace dotykového displeje
- 5. Stiskněte sérii 5 křížků 🕂.
- 6. Stiskněte OK pro dokončení kalibrace dotykového displeje.
- 7. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Snímek.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

Obrázek 2-25: Kalibrace dotykového displeje









Snímek

Pro podporu diagnostiky na poli může obsluha použít funkci Snímek pro uložení obsahu displeje na USB disk a potom jej poslat e-mailem technikům servisní podpory.

Pokud je funkce Snímek aktivována, bude zobrazena IKONA SNÍMKU Svívky.

Aktivace/Deaktivace

- 1. Stiskněte IKONU JEDNOTKY 🔲.
- 2. Stiskněte IKONU SNÍMKU 🗐.
- 3. Stiskněte
 - Aktivovat
 - Deaktivovat
- 4. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO
 pro přechod na O aplikaci/ Uložit.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

Obrázek 2-27: Snímek



Uložení snímku

- 1. Zasuňte USB disk do USB portu.
- 2. Stiskněte IKONU SNÍMKU 🗐.

POZNÁMKA: Funkce Snímek neuloží živý obraz z videokamery.

Obrázek 2-28: Příklad snímku stránky



O aplikaci/Uložit

Na stránce O aplikaci/Uložit jsou zobrazeny verze software systému a verze software modulů připojených ke sběrnici CAN

Pro zobrazení údajů o systému:

- 1. Stiskněte IKONU JEDNOTKY
- Stiskněte IKONU O APLIKACI pro zobrazení těchto údajů:
 Číslo typu jednotky
 - ✓Verze software
 - ◄Připojené moduly
- 3. Stiskněte
 - ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK Pro dokončení Nastavení jednotky.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

Obrázek 2-29: O aplikaci - Matrix 570G



Obrázek 2-30: O aplikaci - Matrix 840G



Uložení údajů O aplikaci

Pro podporu diagnostiky na poli může obsluha použít funkci Uložit pro uložení textového souboru obsahujícího aktuální verzi software na USB disk a potom poslat tento soubor e-mailem technikovi servisní podpory.

- 1. Stiskněte IKONU JEDNOTKY 르.
- 2. Stiskněte IKONU O APLIKACI 😯.
- 3. Zasuňte USB disk do USB portu.
- Stiskněte ikonu ULOŽIT -. Uložení bude potvrzeno zobrazením "Informace o verzi uložené na USB disk".
- 5. Stiskněte

ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK ¹¹⁰⁰ pro dokončení Nastavení jednotky.

 ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.

POZNÁMKA: IKONU ULOŽIT nelze zvolit (je zobrazena šedě), dokud není USB disk správně zasunutý.

Obrázek 2-31: Ověření O aplikaci



Video

Nastavení videa se používá pro nastavení jednotlivých kamer s použitím osmi (8) kanálového nebo čtyř (4) kanálového Modulu volby videa (VSM). Pokud je použitý modul VSM, lze používat až 8 kamer.

POZNÁMKA: Pokud VSM není namontovaný, Nastavení videa <a>

 nelze zvolit (ikona je zobrazena šedě).

Obrázek 2-32: Video není k dispozici



POZNÁMKA: Nastavení videa nezmění nastavení přímo připojené kamery, ani když je k systému připojený modul VSM. Nastavení voleb neovlivňuje nastavení přímo připojené kamery.

Osmikanálový modul VSM

Pokud systém používá osmi (8) kanálový modul VSM, lze instalovat a konfigurovat až 8 kamer.

- 1. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU 🔀
- 2. Stiskněte IKONU VIDEO 🔍.
- 3. Volte z možností:
 - Kamera A
 Kamera B
 - ► Kamera C S
 - ► Kamera D 🚳
 - 🕨 Kamera E 🚳
 - 🕨 Kamera F 🚳
 - 🕨 Kamera G 🚳
 - 🕨 Kamera H 🚳
 - NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro přepínání mezi kamerami.

- 4. Zaškrtněte příslušná políčka:
 - Standardní zobrazení ABC
 - ► Reverzní zobrazení **OBA**
 - Zobrazení v obrácené poloze ("hlavou dolů") VBC
 - ► Reverzní zobrazení v obrácené poloze **38**
- Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro procházení přes další kamery.
- 6. Stiskněte

ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK 100 pro dokončení Nastavení videa.

 ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému..

Obrázek 2-33: Video s 8kanálovým modulem VSM



Obrázek 2-34: Konfigurace kamera



8kanálové video VSM pouze s kanály A, B, C a D

Pokud jsou kamery zapojeny pouze do portů A, B, C a D, kamery E, F, G a H nebudou dostupné pro konfiguraci.

Obrázek 2-35: Konfigurace kamera



Čtyřkanálový modul VSM

Pokud systém používá čtyř (4) kanálový modul VSM, lze instalovat až 4 kamery. Pro nastavení budou dostupné pouze kamery A, B, C a D.

- 1. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU 塔
- 2. Stiskněte IKONU VIDEO .
- 3. Volte z možností:
 - 🕨 Kamera A 🚳
 - 🕨 Kamera B 🚳
 - 🕨 Kamera C 🧐
 - 🕨 Kamera D 🚳

NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro přepínání mezi kamerami.

- 4. Zaškrtněte příslušná políčka:
 - ► Standardní zobrazení ABC
 - ► Reverzní zobrazení **OBA**
 - Zobrazení v obrácené poloze ("hlavou dolů") VBC
 - ► Reverzní zobrazení v obrácené poloze **OBV**
- Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro procházení přes další kamery.
- 6. Stiskněte
 - ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK ¹¹⁰⁰ pro dokončení Nastavení videa.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ SYSTÉMU X pro návrat na hlavní stránku Nastavení systému.



Obrázek 2-37: Konfigurace kamera



BOOMPILOT/NASTAVENÍ JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁMU

Nastavení BoomPilot se používá pro nastavení překryvu, zapnutí prodlevy, vypnutí prodlevy, počtu sekcí postřikovacího rámu a šířky sekcí postřikovacího rámu.

Nastavení jednodílného postřikovacího rámu je k dispozici, pokud není použitý SmartCable nebo Řídicí modul sekcí (SDM). Nastavení překryvu, zapnutí prodlevy, vypnutí prodlevy, počtu sekcí postřikovacího rámu a šířky sekcí postřikovacího rámu nebudou dostupná a bude možné zadat pouze jednu šířku sekce postřikovacího rámu.

Nastavení BoomPilot

Pokud jsou použity SmartCable nebo Řídicí modul sekcí (SDM), lze zadat až 15 šířek sekcí postřikovacího rámu.

- 1. Zvolte NASTAVENÍ JEDNOTKY 🔀 z Hlavní nabídky 🚟 .
- Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ BOOMPILOT/ JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁMU -
- 3. Volte z možností:
 - Překryv + d určuje maximální přípustný překryv.
 - Zapnutí prodlevy – určuje časování zapínání sekcí postřikovacího rámu.

 - Počet sekcí postřikovacího rámu určuje počet sekcí postřikovacího rámu.
 - Šířka sekcí postřikovacího rámu určuje šířku jednotlivých sekcí postřikovacího rámu,

NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení. Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.

- POZNÁMKA: Nastavení BoomPilot jsou dostupná, pouze pokud jsou použity moduly SmartCable nebo SDM. Pokud není nainstalovaný žádný z těchto modulů, viz oddíl Nastavení jednodílného postřikovacího rámu.
- Obrázek 2-38: Nastavení sekcí postřikovacího rámu (detekovaný modul SDM)



📲 🐠 🖤 Překryv

Překryv určuje přípustnou míru překryvu, pokud jsou sekce postřikovacího rámu zapínány a vypínány systémem BoomPilot.

- 1. Stiskněte IKONU PŘEKRYVU 🖑.
- Stiskněte IKONY ŠIPKA NAHORU/DOLŮ ▲ ▼ pro výměr z možností:
 - ▶ 0%
 - ▶ 50%
 - ▶ 100%

Stiskněte

ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Zapnutí prodlevy.

ZÁLÓŽKU NASTAVENÍ BOOMPILOT/JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁMU m pro návrat na hlavní stránku Nastavení sekcí rámu.

Obrázek 2-39: Překryv



Obrázek 2-40: Příklady překryvu



Zapnutí prodlevy

Zapnutí prodlevy pracuje jako funkce "předvídání" pro určení časování činnosti ventilů sekcí postřikovacího rámu, aby byly ventily zapínány přesně při nájezdu na plochu, která nebyla ošetřena. Pokud jsou sekce postřikovacího rámu zapínány příliš brzo při nájezdu na neošetřenou plochu, zvyšte nastavenou hodnotu Zapnutí prodlevy. Rozsah je 0,0 - 10,0 sekund.

- 1. Stiskněte IKONU ZAPNUTÍ PRODLEVY 📥.
- 2. V příslušném okně zadejte dobu prodlevy.

Stiskněte

- ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Vypnutí prodlevy.
- ZÁLOŽKU NASTAVENÍ BOOMPILOT/JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁMU ⁴⁰⁰ pro návrat na hlavní stránku Nastavení sekcí rámu.

Obrázek 2-41: Zapnutí prodlevy



Vypnutí prodlevy

Vypnutí prodlevy pracuje jako funkce "předvídání" pro určení časování činnosti ventilů sekcí postřikovacího rámu, aby byly ventily vypínány přesně při nájezdu na plochu, která již byla ošetřena. Pokud jsou sekce postřikovacího rámu vypínány příliš brzo při nájezdu na ošetřenou plochu, zmenšete nastavenou hodnotu Vypnutí prodlevy. Pokud jsou sekce postřikovacího rámu vypínány příliš pozdě při nájezdu na ošetřenou plochu, zvětšete nastavenou hodnotu Vypnutí prodlevy. Rozsah je 0,0 - 10,0 sekund.

- 1. Stiskněte IKONU VYPNUTÍ PRODLEVY 💩.
- 2. V příslušném okně zadejte dobu prodlevy.

Stiskněte

- ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Počet sekcí postřikovacího rámu.
- ZÁLOŽKU NASTAVENÍ BOOMPILOT/JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁMU m pro návrat na hlavní stránku Nastavení sekcí rámu.

Obrázek 2-42: Vypnutí prodlevy



Počtu sekcí postřikovacího rámu

Počet sekcí postřikovacího rámu definuje počet dostupných sekcí postřikovacího rámu od 1 do 15, podle toho, zda jsou detekovány SmartCable nebo Řídicí modul sekcí (SDM).

- 1. Stiskněte IKONU POČTU SEKCÍ POSTŘIKOVACÍHO RÁMU 📥
- Stiskněte IKONY šipka nahoru/dolů ▲ ▼ pro zadání správného Stiskněte počtu sekcí postřikovacího rámu. ► ŠIF

Stiskněte

- ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Šířka sekcí postřikovacího rámu.
- ZÁLOŽKU NASTAVENÍ BOOMPILOT/JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁMU m pro návrat na hlavní stránku Nastavení sekcí rámu.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY ŠIPEK NAHORU/DOLŮ V pro rychlé nastavení hodnot.
- POZNÁMKA: Pokud postřikovací rám obsahuje více než jednu sekci, BoomPilot podle toho změní celkový počet kroků do dokončení nastavení.

Obrázek 2-43: Počtu sekcí postřikovacího rámu



Ă Šířka sekcí postřikovacího rámu

Šířka sekcí postřikovacího rámu určuje šířku jednotlivých sekcí postřikovacího rámu. Rozsah je 0,0 - 50,0 metrů. Pořadí sekcí je určeno zleva doprava při pohledu vpřed.

- 1. Stiskněte IKONU ŠÍŘKY SEKCÍ POSTŘIKOVACÍHO RÁMU 📥.
- V příslušném okně zadejte šířku sekcí postřikovacího rámu. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na šířku zbývajících sekcí postřikovacího rámu.
 - ikonu šachovnicového praporku is pro dokončení Nastavení sekcí rámu.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ BOOMPILOT/JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁMU m pro návrat na hlavní stránku Nastavení sekcí rámu.
- POZNÁMKA: Při zadání šířky sekcí postřikovacího rámu musí být součet všech sekcí větší než 0,9 metrů.
- POZNÁMKA: U jednotlivých sekcí postřikovacího rámu mohou být nastaveny rozdílné šířky.

POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot.

Obrázek 2-44: Šířka sekcí postřikovacího rámu



Nastavení jednodílného postřikovacího rámu

Nastavení jednodílného postřikovacího rámu je dostupné, pokud nejsou detekovány SmartCable nebo Řídicí modul sekcí (SDM). Nastavení překryvu, zapnutí prodlevy, vypnutí prodlevy a počtu sekcí postřikovacího rámu nebudou dostupná a lze zadat pouze jednu šířku sekce postřikovacího rámu.

Ă Šířka sekcí postřikovacího rámu

Šířka sekcí postřikovacího rámu představuje šířku celého řádku. Rozsah je 0,9 - 50,0 metrů.

- 1. Zvolte NASTAVENÍ JEDNOTKY 🔀 z Hlavní nabídky 🔠 .
- 3. Stiskněte
 - ► IKONU ŠÍŘKY SEKCÍ POSTŘIKOVACÍHO RÁMU 📥.
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO
- 4. V příslušném okně zadejte šířku řádku.

Stiskněte

- ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK Pro dokončení Nastavení sekcí postřikovacího rámu.
- ► ZÁLOŽKU NASTAVENÍ BOOMPILOT/JEDNODÍLNÉHO POSTŘIKOVACÍHO RÁMU [™] pro návrat na hlavní stránku Nastavení sekcí rámu.
- POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení. Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.
- POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a snímače náklonu.

Obrázek 2-45: Šířka jednodílného postřikovacího rámu (bez SDM)



Obrázek 2-46: Zadání jedné šířky sekce postřikovacího rámu





NASTAVENÍ VOZIDLA

Nastavení vozidla se používá pro konfiguraci typu vozidla, výšky antény, orientace postřikovacího rámu a odsazení postřikovacího rámu.

- 1. Zvolte NASTAVENÍ JEDNOTKY 🔀 z Hlavní nabídky 📰 .
- 2. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ VOZIDLA 希 .
- 3. Volte z možností:
 - ► Typ vozidla 법 ፲፲ ▷ výběr typu vozidla, který nejlépe odpovídá vašemu vozidlu.
 - Výšky antény k nastavení výšky antény nad povrchem terénu.
 - Orientace postřikovacího rámu 💑 🍻 –

surčuje, zda je postřikovacího rám umístěn za nebo před anténou GPS.

 Odsazení postřikovacího rámu - určuje vzdálenost antény GPS od postřikovacího rámu NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení. Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.

Obrázek 2-47: Nastavení vozidla



片 🎞 片 Typ vozidla

Typ vozidla určuje typ řízení vozidla, které nejvíce odpovídá vašemu vozidlu.

- 1. Stiskněte IKONU TYPU VOZIDLA 🛱 🎞 🛱
- Stiskněte IKONY ŠIPEK NAHORU/DOLŮ ▲ ▼ pro výběr z možností:
 - Řízení předními koly
 ^Ř (používá se i pro sklízecí mlátičky).
 - ► Kloubová vozidla_
 - ► Pásová vozidla
- 3. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Výšku antény.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ VOZIDLA o pro návrat na hlavní stránku Nastavení vozidla.
- POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a snímače náklonu i pro správnou činnost BoomPilot.

Obrázek 2-48: Typ vozidla



🐱 Výšky antén

Výška antény určuje výšku antény nad povrchem terénu. Rozsah je 0,0 - 10,0 metrů.

- 1. Stiskněte IKONU VÝŠKY ANTÉNY 🍻 .
- 2. V příslušném okně zadejte výšku antény.
- 3. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Orientaci postřikovacího rámu.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ VOZIDLA so pro návrat na hlavní stránku Nastavení vozidla.
- POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a snímače náklonu i pro správnou činnost BoomPilot.

Obrázek 2-49: Výška antény



💰 🀱 Orientace postřikovacího rámu

Orientace postřikovacího rámu určuje, zda se postřikovací rám nachází před anténou nebo za anténou GPS při pohledu ve směru jízdy vozidla vpřed.

- Stiskněte IKONU ORIENTACE POSTŘIKOVACÍHO RÁMU ná
- Stiskněte IKONY ŠIPEK NAHORU/DOLŮ ▲ ▼ pro výběr z možností:
 - Vzadu indikuje, že postřikovací rám je za anténou GPS.
 - Vpředu indikuje, že postřikovací rám je před anténou GPS.
- 3. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Odsazení postřikovacího rámu.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ VOZIDLA so pro návrat na hlavní stránku Nastavení vozidla.
- POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a snímače náklonu i pro správnou činnost BoomPilot.

Obrázek 2-50: Orientace postřikovacího rámu



Odsazení postřikovacího rámu

Odsazení postřikovacího rámu určuje vzdálenost antény GPS od postřikovacího rámu. Rozsah je 0,0 - 50,0 metrů.

- 1. Stiskněte IKONU ODSAZENÍ POSTŘIKOVACÍHO RÁMU 🐔 .
- 2. V příslušném okně zadejte vzdálenost odsazení.
- 3. Stiskněte
 - ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK i pro dokončení Nastavení vozidla.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ VOZIDLA so pro návrat na hlavní stránku Nastavení vozidla.
- POZNÁMKA: Toto nastavení je nutné pro činnost FieldPilot a

snímače náklonu i pro správnou činnost BoomPilot.

Obrázek 2-51: Odsazení postřikovacího rámu





NASTAVENÍ MODULU TILT GYRO

Modul Tilt Gyro (TGM) se používá pro kalibraci gyroskopu, zajišťujícího kompenzaci náklonu pro práci na svažitém nebo kopcovitém terénu.

- 1. Zvolte NASTAVENÍ JEDNOTKY 🖹 z Hlavní nabídky 📰 .
- 2. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ MODULU TILT GYRO 🎨
- 3. Stiskněte IKONU KOMPENZACE NÁKLONU 찬
- 4. Zvolte
 - Zapnuto na anténu GPS bude aplikována korekce náklonu.
 - Vypnuto na anténu GPS nebude aplikována korekce náklonu.
 - NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Pokud je používána funkce FieldPilot, modul Tilt Gyro je součástí systému.

POZNÁMKA: Výška antény musí být zadána před kalibrací náklonu.

POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení.

Obrázek 2-52: Korekce náklonu



Korekce náklonu není k dispozici

Pokud modul TGM nebo SCM není připojený, možnosti kalibrace nebudou k dispozici.

Obrázek 2-53: Modul Tilt Gyro není detekován



Externa de la comparación de l

Korekce náklonu zapnutá a kalibrace se používá pro zapnutí/vypnutí modulu Tilt Gyro (TGM) a pro jeho kalibraci.

Zapnuto/Vypnuto

- 1. Stiskněte IKONU KOMPENZACE NÁKLONU 🗞
- 2. Zvolte "Zapnuto"
- 3. Stiskněte
 - ► ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO ► do úrovně polohy 1 náklonu.
 - ► ZÁLOŽKU NASTAVENÍ MODULU TILT

GYRO 🎨 pro návrat k hlavní stránce Nastavení modulu korekce náklonu Tilt Gyro.

Obrázek 2-54: Korekce náklonu zapnutá



Úroveň polohy 1 náklonu

- 4. Postavte vozidlo na vodorovnou plochu.
- 5. Stiskněte:
 - ► IKONU OK ok pro úroveň polohy 2 náklonu.
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro úroveň polohy 2 náklonu.

ZÁLOŽKU NASTAVENÍ MODULU TILT GYRO to pro návrat na hlavní stránku Nastavení modulu korekce náklonu Tilt Gyro.

Obrázek 2-55: Úroveň polohy 1 náklonu



Úroveň polohy 2 náklonu

- Otočte vozidlo o 180 stupňů a najeďte s vozidlem do stejné pozice.
- 7. Stiskněte:
 - IKONU OK OK pro dokončení kalibrace náklonu.
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro dokončení kalibrace náklonu.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ MODULU TILT GYRO ² pro návrat na hlavní stránku Nastavení modulu korekce náklonu Tilt Gyro.

Obrázek 2-56: Úroveň polohy 2 náklonu



Kalibrace náklonu dokončená

- 8. Stiskněte :

ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK Pro dokončení Nastavení modulu korekce náklonu Tilt Gyro.

ZÁLOŽKU NASTAVENÍ MODULU TILT GYRO hronávrat na hlavní stránku Nastavení modulu korekce náklonu Tilt Gyro.

Obrázek 2-57: Dokončení kalibrace náklonu





🗞 Korekce náklonu vypnutá

Korekce náklonu se používá pro zapnutí/vypnutí modulu Tilt Gyro (TGM).

- 1. Stiskněte IKONU KOMPENZACE NÁKLONU 🗞
- 2. Zvolte "Vypnuto"
- 3. Stiskněte

ŠACHOVNICOVÝ PRAPORE 2 pro dokončení Nastavení modulu korekce náklonu Tilt Gyro.

ZÁLOŽKU NASTAVENÍ MODULU TILT GYRO A pro návrat na hlavní stránku Nastavení modulu korekce náklonu Tilt Gyro.

Obrázek 2-58: Korekce náklonu vypnutá





NASTAVENÍ FIELDPILOT Nastavení FieldPilot se používá pro aktivování/

Nastaveni FieldPilot se používá pro aktivováni/ deaktivování FieldPilot a konfiguraci ventilů, testu ventilů figuraci FieldPilot

a konfiguraci FieldPilot.

- 1. Zvolte NASTAVENÍ JEDNOTKY 🔀 z Hlavní nabídky 🔠 .
- 2. Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT 🦓 .
- 3. Volte z možností:
 - Automatické řízení nastavuje FieldPilot do stavu zapnuto nebo vypnuto.

► Ventil - se používá pro konfiguraci frekvence ventilů, minimálního pracovního cyklu vlevo, minimálního pracovního cyklu vpravo a maximálního pracovního cyklu.

- Test ventilů ¹/₂ ověřuje správný směr řízení a používá se pro jemné nastavení průtoku oleje.
- Konfigurace používá se pro hrubé nastavení, jemné nastavení, nastavení pásma necitlivosti a předběžné korekce.

Obrázek 2-59: FieldPilot



FieldPilot není k dispozici

Pokud není systém FieldPilot nainstalovaný, funkce kalibrace nebudou dostupné.

Obrázek 2-60: Podpora řízení není detekována



Automatické řízení

Automatické řízení zapíná a vypíná funkci FieldPilot.

- 1. Stiskněte IKONU AUTOMATICKÉHO ŘÍZENÍ 🐨.
- 2. Zvolte
 - Zapnuto
 - Vypnuto
- Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT V pro návrat k Nastavení FieldPilot.

Obrázek 2-61: Automatické řízení Zapnuto/Vypnuto



Pokud je zvoleno "Vypnuto", žádné funkce nebo možnosti FieldPilot nebudou dostupné (ikony budou zbarveny šedě).

Obrázek 2-62: FieldPilot s automatickým řízením vypnutým



Nastavení ventilu

Nastavení ventilu se používá pro konfiguraci frekvence ventilu, minimálního pracovního cyklu vlevo, minimálního pracovního cyklu vpravo a maximálního pracovního cyklu.

- 1. Stiskněte IKONU NASTAVENÍ VENTILU 🗣.
- 2. Zvolte:
 - ► Frekvence ventilu se používá pro ovládání ventilu řízení.
 - Minimálního pracovního cyklu vlevo ____ nastavuje minimální úsilí nutné pro zahájení zatáčení vozidla vlevo.
 - Minimálního pracovního cyklu vpravo _____ nastavuje minimální úsilí nutné pro zahájení zatáčení vozidla vpravo.
 - Maximální pracovní cyklus ### nastavuje maximální rychlost otáčení řídicích kol z levé do pravé polohy/z pravé do levé polohy (mezi dorazy),

NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení. Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.

Obrázek 2-63: Nastavení ventilu



Frekvence ventilu

Frekvence ventilu se používá pro ovládání ventilu řízení. Typ použitého ventilu určuje frekvenci. Rozsah je 1 - 5000.

- 1. Stiskněte IKONU FREKVENCE 🔶.
- 2. V příslušném okně zadejte frekvenci ventilu.
- 3. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Minimální pracovní cyklus vlevo.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT V pro návrat na hlavní stránku Nastavení FieldPilot.

Obrázek 2-64: Frekvence ventilu



Níže uvedené údaje jsou společné pro frekvence/ventily:

TeeJet Technologies		
Číslo součásti	Ventil	Frekvence
35-02151	FP,CC,NP	2 Hz
35-02152	FP,OC,HF,NP	2 Hz
35-02153	FP,OC,NP	2 Hz
35-02173	FP, PC,LS,NP	2 Hz
35-02172	FP, PC,LS PWM	175 Hz
35-02179	FP,PC,LS, PWM	175 Hz
35-02180	FP, CC PWM	110 Hz
35-02181	FP, CC, PWM, LS	110 Hz
35-02182	FP. CC, PWM	175 Hz
35-02183	FP. CC, PWM 1,1 OC	110 Hz
35-02184	FP. CC, PWM 7,9 OC	175 Hz
35-02185	FP. CC, PWM 2,1 OC	110 Hz
35-02186	FP. CC, PWM 4,0 CC	110 Hz
35-02187	FP. CC, PWM 7,9 CC	175 Hz

Pro ventily jiných výrobců než TeeJet Technologies najdete správnou frekvenci pro ventil v technických údajích výrobce.

💼 💼 Minimální pracovní cyklus

Minimální pracovní cyklus nastavuje minimální úsilí nutné pro zahájení zatáčení vozidla vlevo nebo vpravo. Rozsah je 0,0 - 50,0.

- DOPORUČENÍ Testovací cykly provádějte na velké ploše bez překážek.
- POZNÁMKA: Pokud je frekvence ventilu nastavena na hodnotu nižší než 15 Hz (neproporcionální), nastavte hodnotu na "25,0". Test pracovního cyklu není nutný.

VÝSTRAHA: Riziko přiskřípnutí!

Riziko vážného zranění nebo smrti. Při manipulaci s hydraulickou soustavou řízení nepoužívejte nebezpečné praktiky. Zabraňte přístupu nepovolaných osob a udržujte bezpečnou vzdálenost od mechanických součástí.

Cyklus vlevo

Cyklus vlevo nastavuje minimální úsilí nutné pro zahájení zatáčení vozidla doleva.

- 1. Stiskněte IKONU MINIMÁLNÍHO PRACOVNÍHO CYKLU VLEVO
- Při jízdě s vozidlem nízkou pojezdovou rychlostí po přímé trase stiskněte ZELENOU KONTROLKU STOP
- Pomalu zvyšujte hodnotu pracovního cyklu s použitím TLAČÍTKA PLUS + dokud vozidlo nezačne zatáčet doleva.
- Stiskněte ČERVENOU KONTROLKU STOP F pro dokončení testu vlevo.
- 5. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Minimální pracovní cyklus vpravo.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT I pro návrat na hlavní stránku Nastavení FieldPilot.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-65: Minimální pracovní cyklus vlevo



Cyklus vpravo

Cyklus vpravo nastavuje minimální úsilí nutné pro zahájení zatáčení vozidla doprava.

- Stiskněte IKONU MINIMÁLNÍHO PRACOVNÍHO CYKLU VPRAVO
- 2. Při jízdě s vozidlem nízkou pojezdovou rychlostí po přímé trase stiskněte ZELENOU KONTROLKU STOP 4.
- Pomalu zvyšujte hodnotu pracovního cyklu s použitím TLAČÍTKA PLUS + dokud vozidlo nezačne zatáčet doprava.
- Stiskněte ČERVENOU KONTROLKU STOP F pro dokončení testu vpravo.
- 5. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Maximální pracovní cyklus.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT ^wpro návrat na hlavní stránku Nastavení FieldPilot.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-66: Minimální pracovní cyklus vpravo



Maximální pracovní cyklus

Maximální pracovní cyklus nastavuje maximální rychlost otáčení řídicích kol z levé do pravé polohy/z pravé do levé polohy (mezi dorazy). Rozsah je 25 - 100.

POZNÁMKA: Pokud je frekvence ventilu nastavena na hodnotu nižší než 15 Hz (neproporcionální), nastavte hodnotu 100. Rychlost bude stanovena během testu ventilu.

VÝSTRAHA: Riziko přiskřípnutí!

Riziko vážného zranění nebo smrti. Při manipulaci s hydraulickou soustavou řízení nepoužívejte nebezpečné praktiky. Zabraňte přístupu nepovolaných osob a udržujte bezpečnou vzdálenost od mechanických součástí.

- 1. Stiskněte IKONU MAXIMÁLNÍHO PRACOVNÍHO CYKLU
- Nastavte hodnotu maximálního pracovního cyklu na cca 60 (nebo použijte hodnotu požadované doby natočení mezi krajními polohami uvedenou v návodu k používání FieldPilot).
- 3. Natočte řídicí kola do levé (nebo pravé) krajní polohy.
- Stiskněte ZELENOU ŠIPKU ► (nebo ČERVENOU ŠIPKU ◄). Tím zapnete časovač pod KONTROLKOU STOP a vozidlo začne zatáčet doprava (nebo doleva).
- Po natočení kol do krajní pravé (nebo levé) polohy stiskněte ČERVENOU KONTROLKU STOP J. Doba uplynulá pod KONTROLKU STOP představuje dobu natočení kol mezi krajními polohami.
- 6. Stiskněte IKONY PLUS/MÍNUS + pro nastavení hodnoty Maximálního pracovního cyklu.
- 7. Zopakujte kroky 3 až 6.
- 8. Jakmile doba natáčení zleva doprava/zprava doleva (mezi dorazy) začne narůstat (natáčení trvá déle), stiskněte
 - ŠACHOVNICVÝ PRAPOREK Spro dokončení Nastavení ventilu.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT I pro návrat na hlavní stránku Nastavení FieldPilot.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-67: Maximální pracovní cyklus





🚽 Test ventilů

Test ventilu ověřuje správný směr řízení a typicky se používá pro jemné nastavení průtoku oleje pro správnou kalibraci doby natáčení kol z levé krajní do pravé krajní polohy (mezi dorazy) u neproporcionálních ventilů.

- POZNÁMKA: U neproporcionálních ventilů je doba natáčení z levé do pravé/pravé do levé krajní polohy (mezi dorazy) určena mechanickým nastavením průtoku oleje přes ventil. Podrobné pokyny najdete v návodu k použití vozidla.
- 1. Stiskněte IKONU TEST VENTILU 💆.
- 2. Natočte kola doleva do krajní polohy.
- 3. Stiskněte ZELENOU ŠIPKU ►. Tím zapnete časovač pod KONTROLKOU STOP a vozidlo začne zatáčet doprava.
- Po natočení kol do krajní pravé polohy stiskněte ČERVENOU KONTROLKU STOP Doba uplynulá pod KONTROLKU STOP představuje dobu natočení kol.
- 5. Natočte kola doprava do krajní polohy.
- 6. Stiskněte ČERVENOU ŠIPKU <. Tím zapnete časovač pod KONTROLKOU STOP a vozidlo začne zatáčet doleva.
- 7. Stiskněte ČERVENOU ŠIPKU F Tím zapnete časovač pod KONTROLKOU STOP a vozidlo začne zatáčet doleva.
- Stiskněte ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT V pro návrat na hlavní stránku Nastavení FieldPilot.

Obrázek 2-68: Test ventilů



Konfigurace FieldPilot

Konfigurace se používá pro hrubé nastavení, jemné nastavení, nastavení pásma necitlivosti a předběžné korekce.

- 1. Stiskněte IKONU KONFIGURACE 🔀.
- 2. Zvolte:
 - Nastavení hrubého řízení pro nastavení rychlosti nájezdu vozidla na vodicí čáru při jízdě po přímé trase A-B.
 - Nastavení jemného řízení pro nastavení rychlosti nájezdu vozidla na vodicí čáru při jízdě po zakřivené trase A-B.
 Pásmo necitlivosti ^N – pro nastavení řízení v případě
 - Pasmo necitivosti v pro nastaveni rizeni v pripade nestabilního nebo nadměrně reagujícího řízení, nebo pokud vozidlo zůstává stále mimo vodicí čáru
 - Předběžná korekce
 Používá se v režimu navádění po přímé trase pro nastavení nájezdu vozidla na vodicí čáru, NEBO

Stiskněte ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO Pro procházení všemi nastaveními.

POZNÁMKA: Možnosti označení aktuálního nastavení. Na stránce nastavení stiskněte ikonu pro zobrazení dostupných továrních nastavení a rozsahů nastavení.

Obrázek 2-69: Stránka Konfigurace



Nastavení hrubého řízení

Nastavení hrubého řízení určuje míru korekce směru jízdy vozidla v režimu navádění po přímé trase A-B. Rozsah je 1,0 - 100,0.

- 1. Stiskněte IKONU NASTAVENÍ HRUBÉHO ŘÍZENÍ 🖲.
- 2. Stiskněte

► IKONU MÍNUS — ipokud vozidlo stále mění směr jízdy, nebo přejíždí přes vodicí čáru.

- 3. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Nastavení jemného řízení.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT Pro návrat na hlavní stránku Nastavení FieldPilot.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-70: Nastavení hrubého řízení



Obrázek 2-71: Příklad nastavení hrubého řízení



Nastavení jemného řízení

Nastavení jemného řízení určuje míru korekce směru jízdy vozidla v režimu navádění po zakřivené trase A-B. Rozsah je 1,0 - 100,0.

- 1. Stiskněte IKONU NASTAVENÍ JEMNÉHO ŘÍZENÍ 🥏.
- 2. Stiskněte
 - ► IKONU PLUS + pokud vozidlo přejíždí zlomové body v trase.
 - IKONU MÍNUS pokud vozidlo nedojíždí do zlomových bodů v trase
- 3. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod na Pásmo necitlivosti.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT v pro návrat na hlavní stránku Nastavení FieldPilot.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-72: Nastavení iemného řízení

Obrázek 2-73: Příklad nastavení jemného řízení



∿ Pásmo necitlivosti

Pásmo necitlivosti určuje nastavení řízení v případě nestabilního nebo nadměrně reagujícího řízení, nebo pokud vozidlo zůstává stále mimo vodicí čáru. Rozsah je 1 - 10.

S rostoucí hodnotou roste stabilita řízení, ale roste i odchylka řízení. Rozsah je 1 - 10.

- 1. Stiskněte IKONU PÁSMA NECITLIVOSTI V.
- 2. Stiskněte

nadměrně reaguje při změnách směru jízdy.

- IKONU MINUS pokud vozidlo jede stabilně mimo vodicí čáru.
- 3. Stiskněte
 - ŠIPKU STRÁNKA VPRAVO pro přechod k Předběžná korekce.
 - ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT [®] pro návrat k hlavnímu nastavení FieldPilot.
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-74: Pásmo necitlivosti



Obrázek 2-75: Příklad Nastavení pásma necitlivosti



Předběžná korekce

Předběžná korekce se používá v režimu navádění po přímé trase pro nastavení nájezdu vozidla na vodicí čáru. Předběžnou korekci jemně dostavíte opakovaným nájezdem na vodicí čáru. Rozsah je 0,0 - 10,0 sekund.

- 1. Stiskněte IKONU PŘEDBĚŽNÉ KOREKCE 🧐.
- 2. Stiskněte

IKONU MINUS — pokud nájezd vozidla na vodicí čáru probíhá příliš dlouho.

3. Stiskněte

ŠACHOVNICOVÝ PRAPOREK B pro dokončení Nastavení konfigurace.

 ZÁLOŽKU NASTAVENÍ FIELDPILOT v pro návrat na hlavní stránku Nastavení FieldPilot.

POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY PLUS/MÍNUS + - pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 2-76: Předběžná korekce



Obrázek 2-77: Příklad nastavení předběžné korekce



KAPITOLA 3 – NAVÁDĚNÍ

Matrix umožňuje současné provádění aplikace postřikových látek a navádění vozidla. Po skončení Nastavení jednotky lze začít navigování vozidla. K dispozici jsou čtyři režimy navádění, po přímé trase A-B —, po zakřivené trase A-B •, po soustředných kruhových drahách , a poslední průjezd ® kromě toho jsou k dispozici aplikace Hranice , Návrat do bodu 😨 a Navádění RealView pomocí videa ®, To poskytuje řidiči možnost splnit požadavky úkolu.

Řidič získává informace na třech stránkách navádění.

- Výhled z vozidla vytváří počítačem generovaný obraz polohy vozidla zobrazené v ošetřené ploše. Z této stránky lze získat přístup k funkcím režimu navádění, ohraničeným plochám a BoomPilot.
- Pohled na pole vytváří počítačem generovaný obraz polohy vozidla a ošetřené plochy z vzdušné perspektivy. Z této stránky lze získat přístup k funkcím ohraničené plochy a vyznačenému bodu, nebo přepnout do režimu Globální pohled nebo režimu Sledování.
- Navádění RealView umožňuje zobrazit živý vstup videa namísto počítačem generovaného obrazu. Pokud je nainstalovaný Modul volby videa (VSM), lze zvolit ze dvou nastavení videa:
- Pohled jedné kamery lze zvolit vstupní signál až od osmi kamer a měnit tento vstupní signál videa.
- Dělený obraz kamery Umožňuje zvolit jednu ze dvou konfigurací 4 vstupních signálů od kamer (A/B/C/D nebo E/F/G/H) a rozdělit zobrazení na čtyři samostatné pole videa. Z této stránky displeje lze přepínat režimy navádění pomocí videa a úhlu řízení.

PRACOVNÍ REŽIMY NAVÁDĚNÍ

K režimům navádění ☞ patří režimy po přímé trase A-B ⊖, po zakřivené trase A-B ⊙, po soustředných kruhových drahách ◎, a poslední průjezd ◎.

Hranice pole definují ošetřenou plochu a určují plochu, na které ošetření nemá být provedeno. Hranici lze určit na stránkách Poslední průjezd 💷 nebo Pohled na pole 💌.

HAVÁDĚNÍ PO PŘÍMÉ TRASE A-B

Navádění po přímé trase A-B zajišťuje navádění po přímých drahách definovaných referenčními body A a B. Původní body A a B se používají pro výpočet všech ostatních rovnoběžných vodicích čar.





Navádění po zakřivené trase A-B

Navádění po zakřivené trase A-B zajišťuje navádění po zakřivených drahách definovaných počáteční referenční čarou A-B. Tato základní čára je použita pro výpočet všech ostatních vodicích čar.

Obrázek 3-2: Navádění po zakřivené trase A-B



POZNÁMKA: U navádění po zakřivené dráze je doporučováno nepřekročit odchylku 30° od vodicí čáry A-B. TIP: Začněte na nejdelší křivce pole. Při práci na omezené ploše bude pro navádění mimo určené body A-B použito navádění po přímých drahách.

Navádění po soustředných kruhových drahách

Navádění po soustředných kruhových drahách představuje navádění po kruhových drahách se společným středem a posunem směrem do středu nebo od středu. Používá se pro aplikaci postřikové látky na kruhovém poli při navádění po kruhových drahách, které odpovídají poloměru centrálního systému zavlažování.

Obrázek 3-3: Navádění po soustředných kruhových drahách s klesajícím poloměrem



Obrázek 3-4: Navádění po soustředných kruhových drahách s rostoucím poloměrem



Navádění při posledním průjezdu

Navádění při posledním průjezdu poskytuje skutečnou navigaci pro poslední průjezd. Jednotka automaticky detekuje nejbližší dráhu s provedeným postřikem a definuje trasu rovnoběžnou s touto dráhou.

POZNÁMKA: Pokud je definována hranice, ale nedošlo k žádné aplikaci postřiku během procesu určení hranice, navádění není aktivováno.

Obrázek 3-5: Navádění při posledním průjezdu směrem dovnitř



Obrázek 3-6: Navádění při posledním průjezdu směrem ven



Obrázek 3-7: Navádění při posledním průjezdu s hranicí



NAVÁDĚCÍ LIŠTA A STAVOVÁ LIŠTA

Naváděcí lišta a Stavová lišta poskytují rychlý přístup k aktuálním informacím o navádění a k nastavení jednotky.

Naváděcí lišta

Poskytuje informace o okamžité pojezdové rychlosti, počtu řádků (kladné číslo = vpravo od základní čáry A-B, záporné číslo = vlevo od základní čáry A-B), aktivitě systému navigace (stranová úchylka, metry), okamžitá aktivitě a stavu GPS a celkově ošetřené ploše.

Obrázek 3-8: Příklady naváděcí lišty



Stavová lišta

Poskytuje informace o stavu zapnutí systému FieldPilot, režimu navádění, systému BoomPilot, ohraničené ploše a GPS.

Obrázek 3-9: Stavová lišta



Obrázek 3-10: Ikony stavové lišty

kona	Popis
	Stav FieldPilot.Ikona = zapnutý. Bez ikony = vypnutý.
	Režim navádění.
-	Navádění v přímých trasách A-B. Zajišťuje navádění podél přímých čar podle referenčních bodů A a B.
	Navádění na zakřivených trasách A-B. Zajišťuje navádění podél křivek podle referenční čáry (A-B).
	Navádění v soustředných kruhových drahách. Umožňuje navádění po soustředných kruhových drahách se zmenšujícím se nebo zvětšujícím se poloměrem.
	Navádění při posledním průjezdu. Jednotka detekuje nejbližší sousedící řádek s aplikovaným postřikem a upravuje navádění podle tohoto řádku.
	Bez navádění. Vypíná navádění. Není zobrazena žádná ikona.

Ikona	Popis	
	Stav BoomPilot	
	Červená = Vypnuto) manuální režim,	lze z
	zelená = automatický režim,	Boon
	žlutá = vše zapnuto,	Nas
	bez ikony = jednodílný rám (bez instalace SmartCable nebo SDM).	•
	Stav ohraničené plochy.	
	Vně hranice = jízda mimo ohraničenou plochu.	•
	Uvnitř hranice = jízda uvnitř ohraničené hranice.	
	Bez ikony = není definovaná hranice.	
	Stav GPS.	•
	Červená = bez GPS,	
	žlutá = pouze GPS,	
	zelená = DGPS, WAAS/RTK,	
$[\bullet]$	oranžová = prokluz / vymazání trasy.	<u>Obra</u>

VÝHLED Z VOZIDLA

Výhled z vozidla vytváří počítačem generovaný obraz polohy vozidla zobrazený v ošetřené ploše. Z této stránky e získat přístup k výběru režimu navádění, ohraničené ploše a pomPilot.

Na stránce Navádění

- Vodicí čáry
- Oranžová čára aktivní vodicí čára.
- Černé čáry sousedící vodicí čáry.
- Body značky definovaných bodů
- Červený bod Návrat do bodu
- Modrý bod značka A
- Zelený bod značka B
- Kompas horizontu základní směr lze zobrazit na horizontu (v přiblíženém stavu).

Obrázek 3-11: Přehled Výhled z vozidla

- Ošetřená plocha zobrazuje ošetřenou plochu a překryv:
- Modrá jedna aplikace
- Červená dvě nebo více aplikací.
- Přiblížení/oddálení a perspektiva nastavení výhledu z vozidla nebo perspektivu k horizontu z rozsahu od výhledu z vozidla po ptačí perspektivu.
- · Sekce postřikovacího rámu
- Prázdná pole neaktivní sekce postřikovacího rámu.
- Bílá pole aktivní sekce postřikovacího rámu.

Pomocí tlačítka

 Přiblížení/Oddálení a Perspektiva - nastavení výhledu z vozidla nebo perspektiva vůči horizontu od výhledu z vozidla po ptačí perspektivu.



Výhled z vozidla

Pro přístup ke stránce Výhled z vozidla.

- Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY
 ^① nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY
 ¹ v levé dolní části stránky displeje.
- 2. Zvolte VÝHLED Z VOZIDLA 🚾 z Hlavní nabídky 📰 .

Obrázek 3-12: Hlavní nabídka



😎 Volba režimu navádění

K režimům navádění 😎 patří režimy po přímé trase A-B 🕶 , po zakřivené trase A-B 🕺 , po soustředných kruhových drahách 🥥 , poslední průjezd 🕅 , a Režim bez navádění 🥥.

Navádění pomocí SmartCable nebo SDM

- Přestavte hlavní vypínač jednotky do polohy "Zapnuto".
 Spínače jednotlivých sekcí postřikovacího rámu musí zůstat v poloze "Vypnuto".
- Aktivujte BoomPilot. Podrobnosti najdete v oddílu BoomPilot 📥.
- Na plochách, na kterých není nutné provádět postřik, přestavte manuálně hlavní vypínač jednotky pro vypnutí sekcí postřikovacího rámu. Otočením hlavního vypínače do polohy "Zapnuto" pokračujete v aplikaci postřiku.
- POZNÁMKA: Toto neplatí, pokud není nainstalovaný SmartCable nebo SDM na systému.

🕶 Navádění po přímé trase A-B

Navádění po přímé trase A-B zajišťuje navádění po přímých drahách definovaných referenčními body A a B. Původní body A a B se používají pro výpočet všech ostatních rovnoběžných vodicích čar.

Aktivace Navádění po přímé trase A-B

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU REŽIM NAVÁDĚNÍ S.
- Zvolte NAVÁDĚNÍ PO PŘÍMÉ TRASE A-B ➡.
 ◄ Ikona stavové lišty se změní na ➡.

Obrázek 3-13: Volba režimu navádění



Vyznačení bodů A a B

- 1. Najeďte do požadované polohy odpovídající bodu A 🗢.
- 2. S vozidlem v pohybu stiskněte IKONU ZNAČKY A 🙆.
- Najeďte do požadované polohy odpovídající bodu B

4. Stiskněte IKONU ZNAČKY B 😉 pro definování trasy A-B.

POZNÁMKA: IKONU ZNAČKY B 🕒 nelze vybrat (je zbarvená šedě), dokud není ujetá minimální vzdálenost (3,0 m).

Pomocí IKONY ZRUŠENÍ ZNAČKY 🥝 zrušte povel pro značku A a vrátíte se tak k původně definované trase A-B (je-li definována).

Obrázek 3-14: Vyznačení bodů A a B



Jednotka začne poskytovat informace pro navigaci.

Obrázek 3-15: Navádění po přímé trase A-B



POZNÁMKA: Při pohledu z ptačí perspektivy je zobrazený kompas (pro zobrazení horizontu stiskněte TLAČÍTKO PŘIBLÍŽENÍ 🔺 nebo ikonu Přiblížení र्द्र).

Posun struktury A+

Posun struktury A+ umožňuje posun existující vodicí čáry A-B do místa aktuální polohy vozidla.

 Stiskněte IKONU POSUN A+ (2) pro definování nové vodicí čáry.

Obrázek 3-16: Posun A+



Navádění po zakřivené trase A-B

Navádění po zakřivené trase A-B zajišťuje navádění po zakřivených drahách definovaných počáteční referenční čarou A-B. Tato základní čára je použita pro výpočet všech ostatních vodicích čar.

Aktivace Navádění po zakřivené trase A-B

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU REŽIM NAVÁDĚNÍ 5.
- Zvolte NAVÁDĚNÍ PO ZAKŘIVENÉ TRASE A-B .
 ◄ Ikona stavové lišty se změní na .

Obrázek 3-17: Volba režimu navádění



Vyznačení bodů A a B

- 1. Najeďte do požadované polohy odpovídající bodu A 🗢.
- 2. S vozidlem v pohybu stiskněte IKONU ZNAČKY A 🔕.
- Najeďte do požadované polohy odpovídající bodu B -
- Stiskněte IKONU ZNAČKY B ⁽³⁾ pro definování trasy A-B.
 POZNÁMKA: IKONU ZNAČKY B ⁽³⁾ nelze vybrat (je zbarvená šedě), dokud není ujetá minimální vzdálenost (3,0 m).

Pomocí IKONY ZRUŠENÍ ZNAČKY 🥝 zrušte povel pro značku A a vrátíte se tak k původně definované trase A-B (je-li definována).

Obrázek 3-18: Vyznačení bodů A a B



Jednotka začne poskytovat informace pro navigaci.

Obrázek 3-19: Navádění po zakřivené trase A-B





Posun struktury A+

Posun struktury A+ umožňuje posun existující vodicí čáry A-B do místa aktuální polohy vozidla.

1. Stiskněte IKONU POSUN A+ 🐵 pro definování nové vodicí čáry. Obrázek 3-20: Posun A+



Navádění po soustředných kruhových drahách

Navádění po soustředných kruhových drahách představuje navádění po kruhových drahách se společným středem a posunem směrem do středu nebo od středu. Používá se pro aplikaci postřikové látky na kruhovém poli při navádění po kruhových drahách, které odpovídají poloměru centrálního systému zavlažování.

Aktivace Navádění po soustředných kruhových drahách

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU REŽIM NAVÁDĚNÍ 5.
- Zvolte NAVÁDĚNÍ PO SOUSTŘEDNÝCH KRUHOVÝCH DRAHÁCH .
 - Ikona stavové lišty se změní na O.

Obrázek 3-21: Volba režimu navádění



Vyznačení bodů A a B

- Najeďte do požadované polohy odpovídající bodu A
- 2. S vozidlem v pohybu stiskněte IKONU ZNAČKY A 🥝.
- Jeďte podél oblouku, který umožní určit střed kruhové dráhy (vodítkem může být rozchod kol) k požadovaném bodu B .
- 4. Stiskněte IKONU ZNAČKY B 😉 pro určení oblouku A-B.
- POZNÁMKA: IKONU ZNAČKY B 💿 nelze vybrat (je zbarvená šedě), dokud není ujetá minimální vzdálenost (50,0 m), nebo při jízdě po přímé dráze.

Pomocí IKONY ZRUŠENÍ ZNAČKY 🥝 zrušte povel pro značku A a vrátíte se tak k původně definované trase A-B (je-li definována).

POZNÁMKA: Není nutné objet celý obvod kolem středu pro iniciování naváděcí dráhy.

Obrázek 3-22: Vyznačení bodů A a B



Jednotka začne poskytovat informace pro navigaci.

Obrázek 3-23: Navádění po soustředných kruhových drahách



阿 Navádění při posledním průjezdu

Navádění při posledním průjezdu poskytuje skutečnou navigaci pro poslední průjezd. Panel automaticky detekuje nejbližší ošetřenou plochu a na základě toho definuje rovnoběžnou vodicí čáru.

POZNÁMKA: Pokud je definována hranice, ale nedošlo k žádné aplikaci postřiku během procesu určení hranice, navádění není aktivováno.

Aktivace Navádění při posledním průjezdu

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU REŽIM NAVÁDĚNÍ 5.
- Zvolte NAVÁDĚNÍ PŘI POSLEDNÍM PRŮJEZDU IN.
 Ikona stavové lišty se změní na I .

Obrázek 3-24: Volba režimu navádění



Poslední průjezd

- 1. Najeďte do požadované polohy pro první průjezd.
- 2. Najeďte vedle ošetřené plochy.

Jednotka začne poskytovat informace pro navigaci.

POZNÁMKA: Pokud je definována hranice, ale nedošlo k žádné aplikaci postřiku během procesu určení hranice, navádění není aktivováno.

Obrázek 3-25: Navádění při posledním průjezdu



Vytvoření hranice pole

Hranice pole definují ošetřenou plochu a určují plochu, na které ošetření nemá být provedeno.

POZNÁMKA: Hranice pole lze vytvořit buďto v Navádění při posledním průjezdu s nastaveným Výhledem z vozidla, nebo během libovolného naváděni s nastaveným Pohledem na pole.

Pro vytvoření Hranice pole:

- 1. Najeďte na požadované místo na obvodu pole / plochy.
- 2. S vozidlem v pohybu stiskněte IKONU HRANICE 🤤.
- 3. Objeďte obvod pole / plochy.
- 4. Ukončení hranice:
 - Najeďte do výchozího bodu v rozsahu šířky řádku. Dojde k automatickému uzavření hranice (bílá vodicí čára se změní na černou).
 - Stiskněte IKONU UKONČENÍ HRANICE B. Přímá čára dokončí hranici mezi vaší aktuální pozicí a výchozím bodem.
- POZNÁMKA: Pokud byl při vytváření hranice nastaven řádek, čára hranice bude vně řádku pro aplikaci postřiku.
- POZNÁMKA: IKONU UKONČENÍ HRANICE ¹⁸⁰ nelze vybrat (je zbarvená šedě), dokud není ujetá minimální vzdálenost (pětinásobek šířky řádku).

Pomocí IKONY ZRUŠENÍ HRANICE C zrušíte proces definování hranice pole a systém bude používat předchozí hranici (je-li definována).

Obrázek 3-26: Určení hranice probíhá



Obrázek 3-27: Hranice dokončena



POZNÁMKA: V závislosti na vaší okamžité pozici, IKONA UVNITŘ HRANICE (©) nebo IKONA VNĚ HRANICE (©) je zobrazená na Stavové liště po definování hranice.

🧖 Režim bez navádění

Režim Bez navádění vypíná navádění po přímé trase A-B 🕶 , po zakřivené trase A-B 🐖 , po soustředných kruhových drahách 🧔 a poslední průjezd 💷. Definované body a vodicí čáry lze aktivovat zvolením příslušného režimu navádění.

Pro vypnutí všech režimů navádění:

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU REŽIM NAVÁDĚNÍ 5.
- Zvolte BEZ NAVÁDĚNÍ 🧖.

◄Stavová lišta nebude obsahovat žádnou ikonu.

Obrázek 3-28: Navádění vypnuto



POZNÁMKA: Režim Bez navádění nezpůsobí vymazání vodicích čar a bodů z panelu.

🐷 Vymazání režimů navádění

Pro vymazání všech naváděcích bodů, čar, hranic a celkových výsledků:

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte HLAVNÍ NABÍDKA
 v levé dolní části stránky displeje.
- 2. Stiskněte ZOBRAZENÍ ÚKOLU 🗾 .
- 3. Stiskněte ZÁLOŽKU ÚDAJE O ÚKOLU 💻 .
- Stiskněte IKONU ODPADKOVÉHO KOŠE pro vymazání příslušných dat.

Obrázek 3-29: Údaje o úkolu



🚹 Hlavní nabídka

Tlačítko hlavní stránky
rightarrow nebo ikona hlavní stránky
rightarrow Vám umožňují přístup ke 3 funkcím jednotky: Nastavení, Navádění a Monitorování. Šest stránek možností Nabídky s dotykovými prvky (Nastavení jednotky
roky
roky (Nastavení jednotky
roky, Výhled z vozidla
roky Pohled na pole
roky, Navádění RealView
roky, Zobrazení úkolu
roky a Monitorování postřikovacího rámu
roky u možňuje rychlý přístup všech parametrů jednotky.

Pro zobrazení položek Hlavní nabídky:

 Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY
 nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY
 r levé dolní části stránky displeje.

Obrázek 3-30: Hlavní nabídka



Přiblížení/oddálení a perspektiva Přiblížení/oddálení a perspektiva se používá pro nastavení výhledu z vozidla nebo perspektivu k

horizontu z rozsahu od výhledu z vozidla po ptačí perspektivu.

Pro nastavení výhledu nebo perspektivy:

- 1. Stiskněte
 - 🕨 TLAČÍTKA PŘIBLÍŽENÍ/ODDÁLENÍ 🛦 🔻
 - ► dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONY PŘIBLÍŽENÍ/ODDÁLENÍ € €.
 - Přibližování to nastaví zobrazení na výhled z vozidla a zobrazí kompas na menizontu.
 - ◄Oddalování <a>C
 ▼ nastaví zobrazení na pohled z "ptačí perspektivy".

Obrázek 3-31: Oddalování



BoomPilot

BoomPilot se používá pro nastavení režimu BoomPilot na Vypnuto/ Manuální 📥, Automatický 📥 nebo Všechny zapnuté 📥.

- POZNÁMKA: Navigace GPS je nedostupná, pokud je IKONA BOOMPILOT šedá Å. Ikona BoomPilot na stavové liště bude Vypnuto/Manuální Å.
- POZNÁMKA: IKONA BOOMPILOT 🗼 není dostupná, pokud není nainstalovaný modul SmartCable nebo Řídicí modul sekcí (SDM). Pro aktivování sekce postřikovacího rámu musí být stisknutý stavový spínač. Bude zobrazena pouze jedna šířka sekce postřikovacího rámu a stavová lišta nebude obsahovat žádnou ikonu.

Navádění pomocí SmartCable nebo SDM

- Přestavte hlavní vypínač jednotky do polohy "Zapnuto". Spínače jednotlivých sekcí postřikovacího rámu musí zůstat v poloze "Vypnuto".
- Na plochách, na kterých není nutné provádět postřik, přestavte manuálně hlavní vypínač jednotky pro vypnutí sekcí postřikovacího rámu. Otočením hlavního vypínače do polohy "Zapnuto" pokračujete v aplikaci postřiku.
- POZNÁMKA: Toto neplatí, pokud není nainstalovaný SmartCable nebo SDM na systému.

Vypnuto/Manuální a Automatický

Pro přepínání BoomPilot mezi režimy Vypnuto/Manuální 📥 a Automatický 📥.

1. Stiskněte IKONU BOOMPILOT 📥 .

✓ Vypnuto/Manuální – Ikona stavové lišty se změní na červenou ▲

◄ Automatický – Ikona stavové lišty se změní na zelenou ▲.

Režim Všechny sekce postřikovacího rámu zapnuté

Pro zapnutí všech sekcí postřikovacího rámu 📥

1. Stiskněte a podržte IKONU BOOMPILOT 📥 .

◄Všechny zapnuté – Ikona stavové lišty se změní na žlutou ▲.

Obrázek 3-32: Automatický režim na režim Všechny sekce postřikovacího rámu zapnuté



POHLED NA POLE

Pohled na Pole vytváří počítačem generovaný obraz polohy vozidla a ošetřené plochy ze vzdušné perspektivy. Z této stránky lze získat přístup k možnostem ohraničené plochy a vyznačeného bodu, nebo přejít k režimům Globální pohled a Sledování.

Na stránce Navádění

- Vodicí čáry
 - Oranžová aktivní vodicí čára
 - Černá čára hranicePoints
- · Body značky pro definované body
 - Červený bod Návrat do bodu
 - Modrý bod Značka A
- Zelený bod Značka B
- Ošetřená plocha zobrazuje ošetřenou plochu a překryv:
 - Modrá jedna aplikace
 - Červená dvě nebo více aplikací
- Přiblížení/oddálení nastavuje zobrazený výřez mapy.

Pomocí tlačítka

 Přiblížení/Oddálení a Perspektiva - nastavení zobrazené části mapy

Obrázek 3-34: Přehled Pohledu na pole

Pohled na Pole

Pro přístup na stránku Pohled na pole.

- Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY () nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY () v levé dolní části stránky displeje.
- 2. Zvolte POHLED NA POLE 💶 z Hlavní nabídky 📰 .

Obrázek 3-33: Hlavní nabídka – Pohled na pole



🖵 Hranice pole

Hranice pole definují ošetřenou plochu a určují plochu, na které ošetření nemá být provedeno.

POZNÁMKA: Hranice pole lze vytvořit buďto v Navádění při posledním průjezdu s nastaveným Výhledem z vozidla, nebo během libovolného naváděni s nastaveným Pohledem na pole.

Pro vytvoření hranice pole:

- 1. Najeďte na požadované místo na obvodu pole / plochy.
- 2. S vozidlem v pohybu stiskněte IKONU HRANICE 🧔.
- 3. Objeďte obvod pole / plochy.
- 4. Dokončení hranice:

Najeďte do výchozího bodu v rozsahu šířky řádku. Dojde k automatickému uzavření hranice (bílá vodicí čára se změní na černou).

- Stiskněte IKONU UKONČENÍ HRANICE BYĽímá čára dokončí hranici mezi vaší aktuální pozicí a výchozím bodem.
- POZNÁMKA: Pokud byl při vytváření hranice nastaven řádek, čára hranice bude vně řádku pro aplikaci postřiku.
- POZNÁMKA: IKONU UKONČENÍ HRANICE 🐱 nelze vybrat (je zbarvená šedě), dokud není ujetá minimální vzdálenost (pětinásobek šířky řádku).

Pomocí ikony Zrušení HRANICE Czrušíte proces definování nové hranice pole a systém se vrátí k předchozí hranici (je-li definována).



Obrázek 3-35: Určení hranice probíhá



Obrázek 3-36: Určení hranice dokončeno



POZNÁMKA: V závislosti na vaší okamžité pozici, IKONA UVNITŘ HRANICE (2) nebo IKONA VNĚ HRANICE (3) je zobrazená na Stavové liště po definování hranice.

🔊 Návrat do bodu

Navádění Návrat do bodu v Pohled na pole poskytuje přímou vzdálenost zpět do určeného bodu. V režimu Výhled z vozidla, Navádění Návrat do bodu rovněž umožňuje navigaci zpět do určeného bodu.

Vyznačení bodu návratu

- 1. Najeďte do požadované polohy odpovídající Bodu návratu 🛑.
- 2. Stiskněte IKONU PŘIDÁNÍ BODU 🐯.

Obrázek 3-37: Vyznačení bodu návratu



Obrázek 3-38: Bod návratu definován



Vzdálenost k definovanému bodu

1. Stiskněte IKONU NÁVRAT DO BODU 🍮.

Jednotka začne na naváděcí liště poskytovat údaj o vzdálenosti vozidla od definovaného bodu.

Pomocí IKONY ZRUŠENÍ NÁVRATU DO BODU 😓 vymažete definovaný bod.

Obrázek 3-39: Navádění Návrat do bodu



Navádění zpět do definovaného bodu ve Výhledu z vozidla

Navádění Návrat do bodu lze sledovat ve Výhledu z vozidla.

Pro navádění v režimu Výhled z vozidla:

- Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY
 nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY
 r levé dolní části stránky displeje.
- 2. Stiskněte VÝHLED Z VOZIDLA M

Jednotka začne poskytovat informace pro navigaci. Vzdálenost k určenému bodu je zobrazená na Naváděcí liště.

Obrázek 3-40: Návrat do bodu ve Výhled z vozidla



Pro zrušení Navádění do bodu návratu a zrušení definovaného bodu (IKONA ZRUŠENÍ NÁVRATU DO BODU (), přejděte zpět na Pohled na pole.

Pro návrat k Pohled na pole:

- Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY v levé dolní části stránky displeje.
- 2. Stiskněte POHLED NA POLE 🛤

Hlavní nabídka

Tlačítko hlavní stránky 🕜 nebo ikona hlavní stránky 🏠 Vám umožňují přístup ke 3 funkcím jednotky: Nastavení, Navádění a Monitorování. Šest stránek možností Nabídky s dotykovými prvky (Nastavení jednotky 🔆, Výhled z vozidla 🖾 Pohled na pole 🎑, Navádění RealView 🔍, Zobrazení úkolu 🗋 a Monitorování postřikovacího rámu 🗠) u možňuje rychlý přístup všech parametrů jednotky.

Pro zobrazení položek Hlavní nabídky:

 Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY v levé dolní části stránky displeje.

Obrázek 3-41: Hlavní nabídka





Pro nastavení výhledu:

1. Stiskněte

- ► TLAČÍTKA PŘIBLÍŽENÍ/ODDÁLENÍ 🛦 🔻
- ► dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONY PŘIBLÍŽENÍ/ODDÁLENÍ € €.
- Přibližování 🔍 \land zmenší zobrazenou část mapy
- Oddalování 🔍 💙 zvětší zobrazenou část mapy

POZNÁMKA: Stisknutím a podržením TLAČÍTEK PŘIBLÍŽENÍ/ ODDÁLENÍ ▲ ▼ nebo IKON PŘIBLÍŽENÍ/ ODDÁLENÍ € € urychlíte změnu nastavení.

Obrázek 3-42: 100% Oddálení



👂 Globální pohled

Globální pohled představuje maximální oddálení na jedno stisknutí.

 Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU GLOBÁLNÍ POHLED .

Obrázek 3-43: Globální pohled



Pro přibližování:

 Stiskněte TLAČÍTKO PŘIBLÍŽENÍ A nebo IKONU PŘIBLÍŽENÍ ⁴.

Režim sledování

Režim sledování umožňuje manuální posun mapy zobrazené na displeji podle potřeby.

Pro nastavení Režimu sledování a sledování na celém displeji:

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU SLEDOVÁNÍ i pro manuální nastavení zobrazené mapy na displeji.
- Stiskněte ŠIPKY < > ~ v příslušném směru pro posun zobrazení na displeji (dolů, vlevo, vpravo, nahoru).
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte ŠIPKY V < > ^ pro rychlé nastavení hodnot.

Pro opuštění Režimu sledování:

Stiskněte IKONU OPUŠTĚNÍ REŽIMU SLEDOVÁNÍ
 NPOZNÁMKA: Stiskněte IKONU GLOBÁLNÍ POHLED
 pro vycentrování vozidla na displeji.

Obrázek 3-44: Režim sledování



POZNÁMKA: Režim sledování musí být opuštěn, aby bylo možné vrátit se na jiné stránky.



NAVÁDĚNÍ REALVIEW

Navádění RealView umožňuje zobrazit živý videosignál namísto počítačem generovaného obrazu.

Pokud je nainstalovaný Modul volby videa (VSM), lze zvolit ze dvou nastavení videa:

- Pohled jedné kamery lze zvolit vstupní signál až od osmi kamer a měnit tento vstupní signál videa.
- Dělený obraz kamery. Umožňuje zvolit jednu ze dvou konfigurací 4 vstupních signálů od kamer (A/B/C/D nebo E/F/G/H) a rozdělit zobrazení na čtyři samostatné pole videa.

Z této stránky displeje lze přepínat režimy navádění pomocí videa a úhlu řízení.

Obrázek 3-45: Přehled Navádění RealView

Na stránce Navádění

Vodicí čáry

- Oranžová čára aktivní vodicí čára
- Černé čáry sousední vodicí čáry



Stavová lišta

Navádění RealView

Pro přístup na stránku Navádění RealView.

- Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY
 nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY
 r levé dolní části stránky displeje.
- 2. Zvolte REALVIEW GUIDANCE 🔯 z Hlavní nabídky 🔠 .
- POZNÁMKA: Pokud není nainstalován modul VSM nebo jednotlivá kamera, Navádění RealView nebude k dispozici v Hlavní nabídce.

Obrázek 3-46: Hlavní nabídka – Navádění RealView



🥃 Zobrazení celé stránky

Režim Zobrazení celé stránky umožňuje roztažení obrazu z videokamery přes celou plochu displeje. Budou zobrazeny vodicí čáry a úhel řízení. Naváděcí lišta a stavová lišta nebudou zobrazeny.

Pro aktivování režimu Zobrazení celé stránky:

 Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU CELÁ STRÁNKA .

Pro opuštění režimu Zobrazení celé stránky:

1. Stiskněte libovolné místo na displeji..

Obrázek 3-47: Zobrazení celé stránky s naváděním a řízením





Obrázek 3-48: Plná dělená obrazovka



Navádění pomocí videa

Při Navádění pomocí videa jsou přes obraz videokamery zobrazeny trojrozměrné vodicí čáry pro snazší navigaci.

POZNÁMKA: Navádění (po přímé trase A-B, po zakřivené trase A-B, po soustředných kruhových drahách nebo poslední průjezd) je nastavováno ve Výhled z vozidla nebo Pohled na pole. Pokud je navádění nedostupné, nebudou zobrazené žádné vodicí čáry.

Pro aktivování Navádění pomocí videa:

 Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU NAVÁDĚNÍ POMOCÍ VIDEA m.

IKONY ŠIPEK NAHORU/DOLŮ ▲ ▼ se používají pro nastavení vodicích čar vůči horizontu.

POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY ŠIPEK NAHORU/DOLŮ A v pro rychlé nastavení hodnot.

Obrázek 3-49: Navádění pomocí videa





Pro opuštění Navádění pomocí videa:

 Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU NAVÁDĚNÍ POMOCÍ VIDEA m.

Obrázek 3-50: Navádění není dostupné



营 Indikátor úhlu řízení

Indikátor úhlu řízení ukazuje směr, ve kterém je nutné otočit volantem.

Pro aktivování Indikátoru úhlu řízení:

 Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU ÚHEL ŘÍZENÍ .

Obrázek 3-51: Indikátor úhlu řízení



Pro vypnutí Indikátoru úhlu řízení:

 Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU ÚHEL ŘÍZENI .

A Hlavní nabídka

Tlačítko hlavní stránky
Tlačítko hlavní strán

Pro zobrazení položek Hlavní nabídky:

 Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY (2) nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY (2) v levé dolní části stránky displeje.

Obrázek 3-52: Hlavní nabídka



Volba jedné kamery

V režim navádění RealView lze zvoliť zobrazení jedné z až osmi kamer, pokud je nainstalovaný modul volby videa (VSM).

Bez modulu VSM

Pokud není modul VSM nainstalovaný, IKONA VIDEA () nebude dostupná a bude možno zvolit pouze jedno (1) pole videa.

Obrázek 3-53: Modul VSM není nainstalován





Osmikanálový modul VSM

Pokud systém používá osmi (8) kanálový modul VSM, lze instalovat až 8 kamer.

POZNÁMKA: Pokud instalujete čtyři nebo méně kamer, všechny do portů A, B, C nebo D, stránky nastavení budou odpovídat čtyřkanálovému modulu VSM.

Pro změnu aktivního zobrazení z jedné kamery:

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU VIDEO IMORTO
- POZNÁMKA: Kameru S nelze vybrat (je zbarvená šedě), pokud není k dispozici. Pokud nejsou dostupné žádné kamery, modul VSM je namontován, ale kamera je připojená přímo.

POZNÁMKA: Pokud modul VSM není nainstalován, IKONA VIDEO © není dostupná.

Obrázek 3-54: Volba kamery



Obrázek 3-55: Kamery A/B/C/D nedostupné





Čtyřkanálový modul VSM

Pokud systém používá čtyř (4) kanálový modul VSM, lze instalovat až 4 kamery. Pro nastavení budou dostupné pouze kamery A, B, C a D.

Pro změnu aktivního zobrazení z jedné kamery:

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONU VIDEO I.
- Stiskněte požadovanou IKONU KAMERA S, S, Rebo pro změnu pohledu videa.
- POZNÁMKA: Kameru S nelze vybrat (je zbarvená šedě), pokud není k dispozici. Pokud nejsou dostupné žádné kamery, modul VSM je namontován, ale kamera je připojená přímo.

POZNÁMKA: Pokud modul VSM není nainstalován, IKONA VIDEO () není dostupná.

Obrázek 3-56: Volba kamery





Obrázek 3-57: Pouze jedna kamera k dispozici





Dělený obraz kamery

Dělený obraz kamery umožňuje zvolit jednu ze dvou konfigurací 4 vstupních signálů od kamer (A/B/C/D nebo E/F/G/H) a rozdělit zobrazení na čtyři samostatné pole videa v režimu navádění RealView, pokud je nainstalovaný modul volby videa (VSM).

Pokud není k portu modulu VSM připojená kamera, bude část displeje, odpovídající této kameře, vyplněna modrou barvou s logem TeeJet.

Obrázek 3-58: Neaktivní porty kamer



Bez modulu VSM

Pokud není modul VSM nainstalovaný, IKONA VIDEA () nebude dostupná a bude možno zvolit pouze jedno (1) pole videa.

Obrázek 3-59: Modul VSM není nainstalován



Osmikanálový modul VSM

Pokud je systém vybaven osmi (8) kanálovým modulem VSM, lze instalovat až osm (8) kamer. Lze volit ze dvou konfigurací 4 vstupních signálů od kamer (A/B/C/D nebo E/F/G/H).

- POZNÁMKA: Pokud instalujete čtyři nebo méně kamer, všechny do portů A, B, C nebo D, stránky nastavení budou odpovídat čtyřkanálovému modulu VSM.
- POZNÁMKA: Pokud modul VSM není nainstalován, IKONU DĚLENÉHO OBRAZU 🕄 není dostupná.

Pro změnu aktivní konfigurace děleného obrazu od kamer:

- Stiskněte stránku displeje pro zobrazení ikon a zvolte IKONU DĚLENÉHO OBRAZU S.
- 2. Stiskněte

 - ► KAMERA E/F/G/H 🗞 🇞 🗞

POZNÁMKA: Pokud je k dispozici pouze konfigurace A/B/C/D, kamery lze připojit pouze k portům A, B, C a D.

Obrázek 3-60: Dělený obraz



Obrázek 3-61: Dělený obraz, konfigurace A/B/C/D



Obrázek 3-62: Dělený obraz, konfigurace E/F/G/H



Čtyřkanálový modul VSM

Pokud je systém vybaven čtyř (4) kanálovým modulem VSM, lze instalovat až čtyři (4) kamery. Aktivovat je možné jednu konfiguraci vstupních signálů z kamer (kamery A/B/C/D S

S

POZNÁMKA: Pokud modul VSM není nainstalován, IKONU DĚLENÉHO OBRAZU **S** není dostupná.

Pro změnu děleného obrazu kamer:

1. Stiskněte stránku displeje pro zobrazení ikon a zvolte IKONU DĚLENÉHO OBRAZU **S**.

Obrázek 3-63: Dělený obraz, volba A/B/C/D





Nastavení vodicí čáry

Nastavení vodicí čáry se používá pro nastavení vodicích čar, aby odpovídaly pohledu kamery.

Pro nastavení vodicích čar:

- Dotkněte se displeje pro aktivování ikon a zvolte IKONY ŠIPEK NAHORU/DOLŮ ▲ ▼.
 - ◀Šipka nahoru posune hranici horizontu nahoru
 - ◄Šipka dolů posune hranici horizontu dolů
- POZNÁMKA: Stiskněte a podržte IKONY ŠIPEK NAHORU/

DOLŮ 📥 🔻 pro rychlé nastavení hodnot.

POZNÁMKA: TLAČÍTKA PŘIBLÍŽENÍ/ODDÁLENÍ A 🗸 neposouvají čáru horizontu nahoru nebo dolů.

Obrázek 3-64: Nastavení vodicí čáry



KAPITOLA 4 – MONITOROVÁNÍ

Kromě navádění na poli monitoruje systém Matrix vaše informace o prováděné práci a sekcích postřikovacího rámu.

Zobrazení úkolu se používá pro vymazání informací o prováděné práci nebo pro uložení informací o prováděné práci na USB disk.

Monitorování postřikovacího rámu zobrazuje aktivitu sekcí postřikovacího rámu, aktivitu navádění a aktivitu stavové lišty. Na této stránce lze rovněž aktivovat a deaktivovat funkci BoomPilot.



ZOBRAZENÍ ÚKOLU

Zobrazení úkolu se používá pro poskytování informací o prováděné práci nebo pro uložení informací o prováděné práci na USB disk.

Pro přístup ke stránkám Zobrazení úkolu.

- 1. Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY 🙆 nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY 🏫 v levé dolní části stránky displeje.
- 2. Zvolte ZOBRAZENÍ ÚKOLU 🚺 z Hlavní nabídky 🔠 .

Obrázek 4-1: Hlavní nabídka – Zobrazení úkolu



Informace o úkolu

Informace o úkolu poskytuje přehledné informace o prováděné práci, aktuální ohraničené ploše, celkových údajích Plocha 1 nebo Plocha 2:

- 1. Zvolte ZOBRAZENÍ ÚKOLU 🚺 z Hlavní nabídky 🔠 .
- 2. Stiskněte ZÁLOŽKU INFORMACE O ÚKOLU 📄 .
- 3. Stiskněte IKONU ODPADKOVÉHO KOŠE 🐻 pro vymazání příslušných dat.
- 4. "Veškeré údaje o úkolu budou smazány!" Stiskněte
 - ► Ano bude zobrazena zpráva "Data uložena na USB disk." po dobu cca 10 sekund. Pro rychlejší smazání zprávy z displeje stiskněte displej na libovolném místě.
 - ► Ne pro návrat na stránku Uložení informací

Obrázek 4-2: Informace o úkolu

Smazat stávající práci?	0
Ohraničeno: 0,00 ha	0
Oblast 1: 0,00 ha	6
Oblast 2: 0,00ha	6

POZNÁMKA: Vymazat aktuální úkol? Nezpůsobí vymazání dat v Plocha 1 nebo Plocha 2.

Uložení informací

Pro zálohování údajů o úkolu a uložení informací na USB disk:

- 1. Zvolte ZOBRAZENÍ ÚKOLU 🚺 z Hlavní nabídky 🔠 .
- 2. Stiskněte ZÁLOŽKU ULOŽIT ÚDAJE 📎 .
- 3. Volte z možností:
- 4. ► VŠE = všechny dostupné formáty dat
 - PDF výstup pro tisk
 - ► KML – formát map Google
 - SHP = formát ESRI

5. Stiskněte

- Ano bude zobrazena zpráva "Data uložena na USB disk." po dobu cca 10 sekund. Pro rychlejší smazání zprávy z displeje stiskněte displej na libovolném místě.
- ▶ Ne pro návrat na stránku Uložení informací
- POZNÁMKA: IKONY INFORMACÍ 🔤 🔤 🔤 nelze volit (jsou
 - zbarveny šedě), dokud není USB disk správně zasunutý.

Obrázek 4-3: Uložení informací



Obrázek 4-4: Uložit vše



Zpráva ve formátu PDF

Volba zprávy ve formátu PDF uloží připravenou zprávu ve formátu PDF včetně příslušné mapy aplikace. Údaje o zákazníkovi, o počasí a poli je nutné zadat manuálně.

Obrázek 4-5: Uložení PDF



Obrázek 4-6: Příklad zprávy ve formátu PDF

Tegjet				Application Report Job ID: Report Created: 3/16/10 at 11:15 AM				
Customer			Applicator			Supervise	ar	
Application Statistics								
Start Date: 3/16/10			Total Run Time: 24	(minutes)		Impleme	nt Width: 18.42 f	t
Start Time: 4:50 PM			Total App Time: 18	(minutes)		Area of F	ield: 5.0 (ac)	
End Date: 3/16/10			Latitude: 39.7839			Area/Hr:	12.73 (ac)	
End Time: 5:13 PM			Longitude: -89.612	1		Num. Products:		
Product Name		EPA Reg	ø	Target Rate	Area.	Applied	Total Amount	Acc. Distance
					1			
Weather			Crop			Soil Conditions		
Wind Speed:			Name:			Moisture:		
Wind Dir:			Growth:			Texture:		
Temp/Humidity:						Tillage:		
Sky:					Condition:			
Additional Notes								



POZNÁMKA: Zpráva ve formátu PDF je k dispozici ve všech jazykových verzích a je vytvořená v aktuálně zvoleném jazyce.

Údaje ve formátu KML

Pokud zvolíte uložení souboru KML, bude vytvořen soubor ve formátu Google Earth. Soubor KML lze zobrazit přes mapu Google pro zobrazení ošetřených ploch.

KML (Keyhole Markup Language) je datový soubor formátu XML pro modelování a ukládání geografických objektů, například bodů, čar, obrázků, mnohoúhelníků a modelů pro zobrazení v Google Earth, Google Maps a dalších počítačových programech.

Formát KML můžete používat pro sdílení informací s dalšími uživateli těchto programů.

Soubor KML je zpracováván programem Google Earth podobně, jako jsou soubory HTML a XML zpracovávány internetovými prohlížeči.

Podobně jako HTML, mají i soubory KML značkovou strukturu s názvy a atributy použitými pro speciální účely zobrazení. Google Earth tak pracuje jako prohlížeč souborů KML. Další informace a pokyny pro zobrazování najdete na stránkách Google.com.

Obrázek 4-7: Uložení KML



Obrázek 4-8: Příklad překrytí dat KML v prohlížeči Google



🖻 Údaje ESRI

Pokud zvolíte uložení souboru SHP, bude vytvořen soubor GIS (Geographic Information Systém/geografický informační systém) nebo strukturovaný soubor (shapefile). Soubory Shapefile jsou užitečné, protože mnoho zákazníků používá pro tisk, ukládání a analýzu dat sbíraných jednotkou Matrix 570G programy GIS od jiných výrobců.

"Vyrovnávání vstupů a výstupů na farmě je zásadní pro její úspěch a ziskovost. Schopnost GIS analyzovat a zviditelnit zemědělské prostředí a pracovní procesy se ukázala jako velmi prospěšná v odvětví zemědělství.

Z mobilních GIS v poli k vědecké analýze údajů o produkci na farmě v kanceláři vedoucího, GIS hraje stále větší roli v zemědělské produkci na celém světě tím, že pomáhá zemědělcům zvyšovat produkci, snižovat náklady, a spravovat jejich půdu efektivněji." – ESRI.com

Formát shapefile je formát ukládání digitálních vektorů pro ukládání geometrických objektů a přidružených atributů.

Obrázek 4-9: Uložení SHP



Obrázek 4-10: Příklad dat ESRI



Allavní nabídka

Tlačítko hlavní stránky () nebo ikona hlavní stránky () Vám umožňují přístup ke 3 funkcím jednotky: Nastavení, Navádění a Monitorování. Šest stránek možností Nabídky s dotykovými prvky (Nastavení jednotky), Výhled z vozidla () Pohled na pole (), Navádění RealView (), Zobrazení úkolu () a Monitorování postřikovacího rámu () u možňuje rychlý přístup všech parametrů jednotky.

Pro zobrazení položek Hlavní nabídky:

 Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY
 nebo zvolte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY
 nebo zvolte IKONU

Obrázek 4-11: Hlavní nabídka





Monitorování postřikovacího rámu zobrazuje aktivitu sekcí postřikovacího rámu, aktivitu navádění a aktivitu stavové lišty. Na této stránce lze provádět nastavení funkce BoomPilot.

Monitorování postřikovacího rámu

Pro zobrazení stránky Monitorování postřikovacího rámu:

- Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY
 nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY
 r levé dolní části stránky displeje.

Obrázek 4-12: Hlavní nabídka – Monitorování postřikovacího rámu



Obrázek 4-13: Monitorování postřikovacího rámu



BoomPilot není dostupný

Pokud nejsou nainstalovány modul SmartCable nebo Řídicí modul sekcí (SDM), musí být použitý stavový spínač. Bude zobrazena pouze jedna sekce postřikovacího rámu, IKONA BOOMPILOT nebude dostupná a stavová lišta nebude obsahovat žádnou ikonu.

Obrázek 4-14: BoomPilot nedostupný



🚹 Hlavní nabídka

Tlačítko hlavní stránky
rightarrow nebo ikona hlavní stránky
rightarrow Vám umožňují přístup ke 3 funkcím jednotky: Nastavení, Navádění a Monitorování. Šest stránek možností Nabídky s dotykovými prvky (Nastavení jednotky
rvky, Výhled z vozidla Pohled na pole
rvky, Navádění RealView
rvky, Zobrazení úkolu
rvky a Monitorování postřikovacího rámu
rvky) u možňuje rychlý přístup všech parametrů jednotky.

Pro zobrazení položek Hlavní nabídky:

 Stiskněte TLAČÍTKO HLAVNÍ STRÁNKY nebo se dotkněte displeje pro aktivování ikon a stiskněte IKONU HLAVNÍ STRÁNKY v levé dolní části stránky displeje.





BoomPilot

BoomPilot se používá pro nastavení režimu BoomPilot na Vypnuto/ Manuální 📥, Automatický 📥 nebo Všechny zapnuté 📥.

POZNÁMKA: GPS není dostupný, pokud je IKONA BOOMPILOT šedá . Ikona BoomPilot ve stavové liště bude Vypnuto/Manuální

POZNÁMKA: IKONA BOOMPILOT není dostupná, pokud není nainstalovaný modul SmartCable nebo řídicí modul sekcí (SDM). Pro aktivování postřikovacího rámu je nutné použít stavový spínač. Bude zobrazena pouze jedna šířka sekce postřikovacího rámu a stavová lišta nebude obsahovat žádnou ikonu.

Navádění pomocí SmartCable nebo SDM

- Přestavte hlavní vypínač jednotky do polohy "Zapnuto". Spínače jednotlivých sekcí postřikovacího rámu musí zůstat v poloze "Vypnuto".
- Na plochách, na kterých není nutné provádět postřik, přestavte manuálně hlavní vypínač jednotky pro vypnutí sekcí postřikovacího rámu. Otočením hlavního vypínače do polohy "Zapnuto" pokračujete v aplikaci postřiku.
- POZNÁMKA: Toto neplatí, pokud není nainstalovaný SmartCable nebo SDM na systému.

Vypnuto/Manuální a Automatický

Pro přepínání BoomPilot mezi režimy Vypnuto/Manuální 📥 a Automatický 📥

1. Stiskněte IKONU BOOMPILOT 📥 .

✓Vypnuto/Manuální – Ikona ve stavové liště změní barvu na červenou ▲

◄Automatický – Ikona ve stavové liště změní barvu na zelenou ▲.

Režim se všemi sekcemi postřikovacího rámu zapnutými

Pro zapnutí všech sekcí postřikovacího rámu 📥

- Stiskněte a podržte IKONU BOOMPILOT ▲.
 ✓Všechny zapnuté Ikona ve stavové liště změní barvu na žlutou ▲.
- Obrázek 4-16: Z automatického režimu na režim se všemi sekcemi postřikovacího rámu zapnutými



KAPITOLA 5 – PŘÍLOHY

PŘÍLOHA A – SEZNAM IKON

🖻 Nabídka možností		
Ikona	Popis	
	Hlavní stránka – zobrazení nabídky Možnosti včetně Nastavení jednotky, Výhledu z vozidla, Pohledu na pole, Navádění RealView, Zobrazení úkolu a Monitorování rámu.	
U		
*	Nastavení jednotky – umožňuje nastavení systému, BoomPilot / jednodílného rámu, vozidla, korekce náklonu a FieldPilot	
	Nastavení systému. Nastavení světelné lišty, regionální nastavení (jednotky, jazyk a časové pásmo), nastavení GPS, panelu hlasitost, jas displeje, kalibrace dotykového displeje, snímek displeje a O aplikaci / Uložit) a videokamer.	
	Nastavení BoomPilot / jednodílného rámu. Nastavuje překrytí řádků, zapíná / vypíná prodlevu, nastavuje počet sekcí a příslušné šířky sekcí postřikovacího rámu.	
6	Nastavení vozidla. Nastavujte typ vozidla, výšku antény, orientaci postřikovacího rámu a vzdálenost rámu od antény.	
	Nastavení gyroskopického modulu pro korekci náklonu.	
	Nastavení FieldPilot. Zapíná / vypíná automatické řízení, nastavuje možnosti ovládání ventilů (frekvenci a minimální / maximální pracovní cyklus), testování ventilů a konfigurace FieldPilot (hrubé nastavení, jemné nastavení, pásmo necitlivosti a předběžné nastavení).	
	Výhled z vozidla – poskytuje počítačem generovaný obraz pozice vozidla, zobrazené v oblasti pro aplikaci postřiku. Přístup k možnostem nastavení režimu navádění, ohraničených ploch a funkce BoomPilot.	

kona	Popis
	Pohled na pole – poskytuje počítačem generovaný obraz pozice vozidla a plochy pro aplikaci postřiku ze vzdušné perspektivy. Přístup k možnostem nastavení ohraničených ploch a vyznačeného bodu. Nastavení globálního pohledu a režimu sledování.
	Navádění RealTime – umožňuje živé zobrazení jednoho nebo čtyř vstupních videosignálů namísto zobrazení generovaného počítačem. Zadejte režimy



Monitorování postřikovacího rámu poskytuje počítačem generovaný obraz aktivních / neaktivních sekcí postřikovacího rámu. Aktivuje / deaktivuje funkci BoomPilot.

Zobrazení úkolu – umožňuje uložení informací na USB

navádění pomocí videa a úhlu řízení.

disk nebo vymazání informací z jednotky.

🔀 Nastavení jednotky

🔀 Nastavení systému		
Ikona	Popis	
	Nastavení světelné lišty – rozteč LED, režim zobrazení a intenzita LED.	
i ndududu	Rozteč LED. Nastavení vzdálenosti indikované osvětlenými LED diodami.	
•===•	Režim zobrazení. Určuje, zda světelná lišta odpovídá šířce řádku nebo vozidla.	
	Intenzita LED. Nastavuje intenzitu LED diod ve světelné liště.	
	Regionální nastavení – jednotky, jazyk a časové pásmo.	
Inhuhuhi	Jednotky. Nastavení jednotek měření.	
	Jazyk. Nastavení jazyka systému.	
	Časové pásmo. Nastavuje lokální časové pásmo.	

Ikona	Popis	
×	Nastavení GPS – typ GPS, port GPS a informace o stavu GPS.	
×	Typ GPS. Přizpůsobení systému pro příjem signálu GPS, DGPS nebo jiného typu.	
	Port GPS. Nastavení externího nebo interního komunikačního (COM) portu.	
H andadada	Stav GPS. Zobrazení informací o rychlosti přenosu dat, počtu detekovaných satelitů, kvalitě signálu ze satelitů a identifikačním kódu (ID).	
	Nastavení panelu – hlasitost, jas LCD displeje, kalibrace dotykového displeje, snímek displeje a O aplikaci / Uložit).	
(۱	Hlasitost. Nastavení úrovně hlasitosti reproduktorů.	
	Jas LCD. Nastavuje jas displeje panelu.	
	Kalibrace dotykového displeje. Používá se pro spuštění kalibrace dotykového displeje.	
Ô	Snímek displeje. Umožňuje uložení snímků displeje na USB disk.	
?	O aplikaci. Zobrazení informací o software a verzích software modulů připojených ke sběrnici CAN.	
Ü.	Uložit. Uložení dat nastavení panelu na USB disk.	
0	Nastavení videa. Používá se pro konfiguraci až 8 kamer s použitím modulu volby videa (VSM). Šedá barva = VSM není k dispozici.	
R	Kamery. Natavení kamer pro režim normálního zobrazení, reverzního zobrazení, zobrazení v obrácené poloze ("hlavou dolů") nebo reverzního zobrazení v obrácené poloze.	

Nastavení BoomPilot / jednodílného rámu		
Ikona	Popis	
	Překrytí. Určuje přípustnou míru překrytí při zapínání a vypínání sekcí postřikovacího rámu pomocí funkce BoomPilot.	
	Překrytí 0 %	
	Překrytí 50 %	
	Překrytí 100 %	
	Zapnutí / vypnutí prodlevy. Umožňuje včasné zapínání a vypínání ventilů sekcí postřikovacího rámu při vjezdu nebo výjezdu z oblasti, ve které již byl proveden postřik.	
	Počet sekcí postřikovacího rámu. Nastavení počtu sekcí postřikovacího rámu (1 až 15 podle použití SmartCable nebo SDM).	
	Šířka sekcí postřikovacího rámu. Určuje šířku pro celý řádek nebo jednotlivé sekce postřikovacího rámu (podle použití SmartCable nebo SDM v systému).	

Nastavení vozidla Nastavení vozi

Ikona	Popis
hhi	Typ vozidla. Volba typu vozidla, které nejpřesněji odpovídá vašemu vozidlu.
	Výška antény. Nastavení výšky antény nad zemí.
	Orientace postřikovacího rámu. Volba, zda je postřikovací rám za nebo před anténou GPS.
	Vzdálenost odsazení postřikovacího rámu. Určuje vzdálenost mezi anténou GPS a postřikovacím rámem.

🗞 Nastavení gyroskopického modulu korekce náklonu



Korekce náklonu zapnutá / vypnutá. Zapíná nebo vypíná korekci náklonu.

Vodorovná poloha pro náklon. Kalibrace korekce náklonu.

Nastavení FieldPilot



trase pro nastavení nájezdu vozidla na vodící čáru.

Hlavní ovládací prvky

kona	Popis
	Tlačítko Hlavní stránky. Přístup k položkám hlavní nabídky jako jsou Nastavení jednotky, Výhled z vozidla, Pohled na pole, Navádění RealView, Zobrazení úkolu a Monitorování rámu.
	Tlačítka Přiblížení/Oddálení. Nastavení přiblížení ve Výhledu z vozidla nebo Pohledu na pole.
╉━	lkony Plus a Mínus. Používají se pro zvětšování nebo zmenšování hodnot nastavení.
	Červená = stránka vlevo nebo zahájení testu vlevo
	Zelená = stránka vpravo nebo zahájení testu vpravo
	Šipky nahoru a dolů. Používají se pro změnu nastavení nebo zvětšování / zmenšování hodnoty nastavení.
	Symbol semaforu. Zelená = zahájení testu, červená = zastavení testu, šedá = test vypnutý.
K OK	lkony dokončení a OK. Obě jsou používány pro skončení úkolu.

🔄 💿 💶 Navigační stránky

Ikona	Popis	
	Stav FieldPilot. Ikona = zapnutý. Bez ikony = vypnutý.	
	Režim navádění.	
$\overline{}$	Navádění v přímých trasách A-B. Zajišťuje navádění podél přímých čar podle referenčních bodů A a B.	
	Navádění na zakřivených trasách A-B. Zajišťuje navádění podél křivek podle referenční čáry (A-B).	
Ó	Navádění v soustředných kruhových drahách. Umožňuje navádění po soustředných kruhových drahách se zmenšujícím se nebo zvětšujícím se poloměrem.	
	Navádění při posledním průjezdu. Jednotka detekuje nejbližší sousedící řádek s aplikovaným postřikem a upravuje navádění podle tohoto řádku.	
	Bez navádění. Vypíná navádění. Není zobrazena žádná ikona.	
1	Stav BoomPilot	
	Červená = Vypnuto) manuální režim,	
	zelená = automatický režim,	
	žlutá = vše zapnuto,	
	bez ikony = jednodílný rám (bez instalace SmartCable nebo SDM).	
	Stav ohraničené plochy.	
	Vně hranice = jízda mimo ohraničenou plochu.	
	Uvnitř hranice = jízda uvnitř ohraničené hranice.	
	Bez ikony = není definovaná hranice.	
	Stav GPS.	
	Červená = bez GPS,	
	žlutá = pouze GPS,	
	zelená = DGPS, WAAS/RTK,	
	oranžová = prokluz / vymazání trasy.	

Možnosti výhledu z vozidla

kona	Popis		
	Režim navádění. Stisknutím zvolíte režim navádění. K režimům		
	patří Přímá jízda A-B 🕶 , Jízda po křivce A-B 🚺 ,		
	Jízda v soustředných kruzích 🧿 a Poslední průjezd		
	😥 nebo Bez navádění 🙋.		
A	Symbol A —. Stiskněte pro označení prvního bodu počáteční vodicí čáry.		
BB	Symbol B . Stiskněte pro označení koncového bodu počáteční vodicí čáry. Šedá barva = nebyla ujetá minimální vzdálenost.		
\bigcirc	Zruší zpracování symbolu A. Systém se vrací k předchozí vodicí čáře A-B (je-li definována).		
A ⁺	Posun A+. Posouvá stávající naváděcí čáru na aktuální pozici vozidla.		
	Symbol hranice. Určuje plochu pro aplikaci a oblast, na které aplikace nemá být prováděna. Hranice je definována vně aplikačního průjezdu. Šedá barva = navigace GPS není dostupná.		
100	Konec hranice. Zakončuje proces definování hranice. Hranice lze rovněž uzavřít pojezdem v rozsahu šířky řádku v počátečním bodu. Šedá barva = nebyla ujetá minimální vzdálenost.		
	Zrušení hranice. Zruší proces definování nové hranice. Systém se vrací k předchozí hranici (je-li definována).		
€	Přiblížení/Oddálení. Ikony nebo tlačítka nastavují výhled z vozidla nebo perspektivu vůči horizontu od výhledu z vozidla po ptačí perspektivu.		
	BoomPilot. Volí režim BoomPilot. Šedá barva = navigace GPS není k dispozici.		

🚨 Možnosti pohledu na pole Ikona Popis Symbol hranice. Určuje plochu pro aplikaci a oblast, na \square které aplikace nemá být prováděna. Hranice je definována vně aplikačního průjezdu. Šedá barva = navigace GPS není dostupná. Konec hranice. Zakončuje proces definování hranice. Hranice lze rovněž uzavřít pojezdem v rozsahu šířky řádku v počátečním bodu. Šedá barva = nebyla ujetá minimální vzdálenost. Zrušení hranice. Zruší proces definování nové hranice. Systém 6 se vrací k předchozí hranici (je-li definována). Vyznačení bodu 🔶. Určuje pozici vozidla. Šedá barva = navigace GPS není dostupná. Návrat do bodu. Poskytuje vzdálenost zpět do definovaného bodu. (Přepněte do režimu Výhled z vozidla pro navigaci zpět do definovaného bodu.) Zrušení bodu. Vymaže vyznačený bod. € 🕰 Přiblížení. Pomocí ikony nebo tlačítka zmenšujete plochu

 zobrazenou na displeji.

 Oddálení. Pomocí ikony nebo tlačítka zvětšujete plochu zobrazenou na displeji.

 Globální pohled. Na displeji je zobrazena největší možná plocha.

 Sledování. Umožňuje řidiči soustředit se na specifické oblasti mapy bez pojíždění s vozidlem. Zobrazenou plochu posouváte šipkami na displeji

 Katerické oblasti na displeji

 Zrušení sledování. Zruší se zobrazení lokální oblasti a systém přejde do režimu běžného zobrazení.

Ó Možnosti navádění s reálným výhledem

Ikona	Popis
	Celá obrazovka. Ikony a stavová lišta jsou skryty. Přehledové zobrazení a úhel řízení zůstanou zobrazeny.
	Přehledové zobrazení. Trojrozměrné zobrazení vodicích čar přes zobrazené video pro podporu navigace.
	Úhel řízení. Udává směr, ve kterém je nutné otočit volantem.
	Volba videokamery. Umožňuje nastavit zobrazení až 8 videokamer, pokud je připojený modul volby videa (VSM).
••	Dělený obraz kamery. Umožňuje zvolit jednu ze dvou konfigurací 4 vstupních signálů od kamer (A/B/C/D nebo E/F/G/H) a rozdělit zobrazení na čtyři samostatné pole videa.
	lkony Šipka nahoru a dolů. Používají se pro nastavení vodicích čar podle obrazu kamery. Tlačítka Přiblížení/Oddálení nenastavují vodicí čáry.

D zobrazení úkolu

Ikona	Popis		
	Informace o úkolu. Umožňuje vymazat veškeré informace o úkolu, informace o ohraničené oblasti nebo počitadla plochy.		
	Stisknutím ikony odpadkového koše vymažete zvolené informace.		
	Uložení informace. Uloží veškerá data nu včetně souborů PDF nos, KML (Google Earth) a SHP (ESRI), nebo jednotlivé formáty na USB		
	disk.		

PŘÍI OHA B – ČASOVÁ PÁSMA

Africa	Ouagadougou	Dawson
Abidjan	Soo Tomo	Dawson Creek
Accra	Tripoli	Deriver
Addis Ababa	Tupic	Dominica
Algiers	Windbook	Edmonton
Asmara	WINDINGER	Eirupopo
Bamako	A	El Salvador
Bangui	America	Enteleze
Banjul	Adak	Class Ray
Bissau	Anchorage	Gidle Day Godthab
Blantyre	Anguilla	Gooso Bay
Brazzaville	Antiqua	Goose Day Grand Turk
Bujumbura	Araquaina	Granada
Cairo	Argentina - Buenos Aires	Guadalauna
Casablanca	Argentina - Catamarca	Guadeloupe
Ceuta	Argentina - Cordoba	Gualemaia
Conakry	Argentina - Juiuv	Guayaquii
Dakar	Argentina - La Rioia	Guyana
Dar es Salaam	Argentina - Mendoza	
Djibouti	Argentina - Rio Gallegos	Havalla
Douala	Argentina - San Juan	
El Aaiun	Argentina - Tucuman	Indiana - Indianapolis
Freetown	Argentina - Ushuaia	Indiana - Maranga
Gaborone	Aruba	Indiana - Marengo
Harare	Asuncion	Indiana - Feleisburg
Johannesburg	Atikokan	Indiana Vevay
Kampala	Bahia	Indiana - Vincennes
Khartoum	Barbados	Inuiana - Winamac
Kigali	Belem	laoluit
Kinshasa	Belize	lamaica
Lagos	Blanc-Sablon	Jamaica
Libreville	Boa Vista	Juneau Kontuolar Louiovillo
Lome	Bogota	Kentucky - Louisville
Luanda	Boise	La Daz
Lubumbashi	Cambridge Bay	Laraz
Lusaka	Campo Grande	
Malabo	Cancun	Los Angeles
Maputo	Caracas	Managua
Maseru	Cavenne	Manayua
Mbabane	Cayman	Mariaus
Mogadishu	Chicago	Maration
Monrovia	Chihuahua	Manaminaa
Nairobi	Costa Rica	Meride
Ndjamena	Cuiaba	Movice City
Niamey	Curacao	Miguelon
Nouakchott	Danmarkshavn	Monoton
		WONCLON

Monterrev Montevideo Montreal Montserrat Nassau New York Nipigon Nome Noronha North Dakota - Centre North Dakota - New Salem Panama Pangnirtung Paramaribo Phoenix Port-au-Prince Port of Spain Porto Velho Puerto Rico Rainy River Rankin Inlet Recife Regina Resolute Rio Branco Santiago Santo Domingo Sao Paulo Scoresbysund Shiprock St Johns St Kitts St Lucia St Thomas St Vincent Swift Current Tegucigalpa Thule Thunder Bay Tijuana Toronto Tortola Vancouver Whitehorse Winnipeg Yakutat Yellowknife

Kabul Antarctica Kamchatka Casey Karachi Davis Kashgar DumontDUrville Katmandu Mawson Krasnovarsk McMurdo Kuala Lumpur Palmer Kuching Rothera Kuwait South Pole Macau Syowa Magadan Vostok Makassar Manila Arctic Muscat Nicosia Longyearbyen Novosibirsk Omsk Asia Oral Aden Phnom Penh Almaty Pontianak Pyongyang Amman Qatar Anadyr Qyzylorda Aqtau Aqtobe Rangoon Riyadh Ashgabat Saigon Baghdad Bahrain Sakhalin Samarkand Baku Bangkok Seoul Shanghai Beirut Singapore Bishkek Brunei Taipei Tashkent Calcutta Choibalsan Tbilisi Tehran Chongging Colombo Thimphu Tokyo Damascus Dhaka Ulaanbaatar Dili Urumgi Dubai Vientiane Vladivostok Dushanbe Yakutsk Gaza Harbin Yekaterinburg Hong Kong Yerevan Hovd Irkutsk Atlantic Jakarta Azores Jayapura Bermuda Jerusalem

Canary Cape Verde Faroe Jan Mayen Madeira Reykjavik South Georgia St Helena Stanley Australia Adelaide Brisbane Broken Hill Currie Darwin Eucla Hobart Lindeman Lord Howe Melbourne Perth Sydney Europe Amsterdam Andorra Athens Belgrade Berlin Bratislava Brussels Bucharest Budapest Chisinau Copenhagen Dublin Gibraltar Guernsey Helsinki Isle of Man Istanbul Jersey Kaliningrad Kiev Lisbon Ljubljana London Luxembourg

Madrid

Malta

Minsk

Monaco

Moscow

Oslo

Paris

Podgorica

Prague

Riga

Rome

Samara

San Marino

Sarajevo

Skopje

Sofia

Tallinn

Tirane

Vaduz

Vatican

Vienna

Vilnius

Volgograd

Zaporozhye

Antananarivo

Warsaw

Zagreb

Zurich

Indian

Chagos

Cocos

Mahe

Maldives

Mauritius

Mayotte

Reunion

Pacific

Chatham

Apia Auckland

Comoro

Kerquelen

Christmas

Simferopol

Stockholm

Uzhgorod

Mariehamn

Easter Efate Enderbury Fakaofo Fiji Funafuti Galapagos Gambier Guadalcanal Guam Honolulu Johnston Kiritimati Kosrae Kwajalein Majuro Marquesas Midway Nauru Niue Norfolk Noumea Pago Pago Palau Pitcairn Ponape Port Moresby Rarotonga Saipan Tahiti Tarawa Tongatapu Truk Wake Wallis

PŘÍLOHA C – TOVÁRNÍ NASTAVENÍ A ROZSAHY SETTINGS & RANGES

Nastavení jednotky

🔀 Nastavení systému

Ikona	Popis	Tovární nastavení	Rozsah
intatulai	Rozteč LED.	0,46 m	0,01 - 3,0 m
••==•	Režim zobrazení.	vozidlo	
	Intenzita LED.	50	0 - 100
հորհեր	Jednotky.	US	
F	Jazyk.	angličtina	
	Časové pásmo.	Spojené Státy - Chicago	
X	Typ GPS.	pouze GPS	
	Port GPS.	vnitřní	
(۱)	Hlasitost.	50	0 - 100
	Jas LCD.	50	0 - 100
Ô	Snímek displeje.	vypnuto	
R	Kamery.	standardní	

Nastavení BoomPilot / jednodílného rámu

Ikona	Popis	Tovární nastavení	Rozsah
	Překryv	100 %	
0	Prodleva vypnuta	1,0 s	0,0-10,0 sekund
D	Prodleva zapnuta	1,0 s	0,0-10,0 sekund
#	Počet sekcí postřikovacího rámu	1	1-15
	Šířka sekcí postřikovacího rámu	0,9 m	0,9 - 75,0 m

o Nastavení vozidla

Ikona	Popis	Tovární nastavení	Rozsah
벖피	Typ vozidla	Řízení předními koly	
	Výška antény	3,8 m	0,0 - 10,0 m
	Směr k postřikovacímu rámu	Vpředu	
	Odsazení postřikovacího rámu	0,0 m	0,0 - 50,0 m

Nastavení gyroskopického modulu korekce náklonu

Ikona	Popis	Tovární nastavení	Rozsah
	Korekce náklonu zap/vyp	zap	

Nastavení FieldPilot

Ikona	Popis	Tovární nastavení	Rozsah
\bigcirc	Automatické řízení	zap	
	Frekvence ventilu	175	1 - 5000
4 3.3.	Minimální pracovní cyklus levý	0,0	0,0 - 50,0
➡ ≣_≣_	Minimální pracovní cyklus pravý	0,0	0,0 - 50,0
	Maximální pracovní cyklus	100	25 - 100
	Hrubé nastavení řízení	25,0	1,0-100,0
	Jemné nastavení řízení	25,0	1,0-100,0
M,	Pásmo necitlivosti	1	1-10
\triangleleft	Předběžná korekce	4,0	0,0-10,0

PŘÍLOHA D – TECHNICKÉ ÚDAJE JEDNOTKY

Rozměry	Matrix 570G	161,5 mm x 149,1 mm x 58,4 mm
	Matrix 840G	27,0 x 18,0 x 6,0 cm
Hmotnost	Matrix 570G	0,794 kg
	Matrix 840G	1,06 kg
Konektor	napájení/ CAN	8pólový Conxall
	kamera	5pólový Conxall
	rychlost/ snímání	4pólový nebo 8pólový Conxall
Provozní podmínky	skladování	-10 až +70°C
	provoz	0 až +50°C
	relativní vlhkost	90 % bez kondenzace
Displej	Matrix 570G	320 x 240 resolution 14,5 cm
	Matrix 840G	800 x 600 resolution 21,3 cm
Vstup/výstup dat		USB 2,0
Požadovaný příkon		< 9 watts @ 12 VDC



Naváděcí systém Matrix: exkluzivní funkce

- Navádění RealView™ pomocí videa
 - Navádění zobrazené přes videosignál
 - Pouze navádění
 - Pouze videosignál
- · Displej s vysokou intenzitou jasu pro denní zobrazení
- Snadno ovladatelné 3D grafické navádění
- Mapy pokrytí / export dat



TeeJet Technologies Poland UI. Mickiewicza 35 60-837 Poznan Poland www.teejet.com

A Subsidiary of Spraying Systems Co."

98-05177 R2 CZ © TeeJet Technologies 2010